



QORTI TAL-APPELL

IMĦALLFIN

**ONOR. IMĦALLEF GIANNINO CARUANA DEMAJO
(President)**
ONOR. IMĦALLEF TONIO MALLIA
ONOR. IMĦALLEF ANTHONY ELLUL

Seduta ta' nhar il-Ħamis, 9 ta' Frar, 2023.

Numru 14

Rikors numru 170/07/2 MCH

Townsquare Sliema Limited (C-16082)

v.

Mario u Josephine konjugi Difesa, u b'digriet tal-11 ta' Marzu 2015 l-atti tal-kawża ġew trasfużi f'isem l-istess Mario Difesa bħala l-eredi tal-konvenuta Josephine Difesa li mietet fil-mori tal-kawża

Il-Qorti:

1. Rat ir-rikors ġuramentat li ressquet is-soċjetà attriči fis-16 ta' Frar, 2007, li jaqra hekk:

“1. ir-rikorrenti biegħet lill-konvenuti l-appartament bin-numru 116 (Residence 1), Townsquare Seafront, Qui Si Sana Place, Sliema, kif ukoll garaxx bin-

numru 20 sottostanti għall-imsemmi appartament, skond kuntratt ta' bejgħ datat is-7 ta Lulju 2004, hawn anness bħala Dok. TL1;

2. il-kuntratt immarkat Dok. TL1 jiregola l-proċess ta' ħlas dovut lir-rikorrenti għall-bejgħ tal-imsemmija appartament u garaxx lill-intimati;

3. I-intimati naqqsu milli jħallsu l-bilanc tal-prezz dovut skond il-kuntratt immarkat Dok. TL1, liema bilanč jammonta għal għoxrin elf u erba' mitt Lira Maltin (Lm20,400). Skond il-klawsola 4.1.3(b) tal-kuntratt immarkat Dok. TL1, I-imsemmi bilanč ta' prezz kellu jithallas fi żmien tletin (30) jum min-notifika tal-'Final Completion Certificate', liema 'Final Completion Certificat' hawn anness bħala Dok. TL2 kien ġie notifikat lill-intimati fl-1 ta' Frar 2006;

4. dan I-agħir jikkostitwixxi ksur tal-kuntratt immarkat Dok. TL1, senjatament, iżda mhux limitatament, tal-artikolu 4.1.3(b) tal-kuntratt immarkat Dok. TL1;

5. il-konvenuti ġew interpellati permezz ta' żewġ ittri, datati l-24 ta Lulju 2006 hawn annessa bħala Dok. TL3, u d-9 ta' Awwissu 2006 hawn annessa bħala Dok. TL4, sabiex iħallsu I-imsemmi bilanč dovut, iżda I-istess intimati baqgħu inadempjenti;

6. I-imsemmi direttur tas-soċjetà rikorrenti jaf personalment b'dawn il-fatti kollha.

Jgħidu għalhekk I-intimati għaliex, għar-raġunijiet premessi, din I-Onorabbi Qorti ma għandielex:

I. tiddeċiedi u tiddikjara li I-bilanc ta' għoxrin elf u erba' mitt lira Maltin (Lm20,400) huwa dovut lir-rikorrent skond il-kuntratt immarkat Dok. TL1;

II. tikkundanna lill-intimati jew min minnhom sabiex fi żmien qasir u perentorju jħallsu I-bilanc dovut lir-rikorrenti.

Bl-ispejjeż, u bl-interessi ai termini tal-klawżola 4.2 tal-kuntratt immarkat Dok. TL1, kontra I-intimati li huma minn issa nġunti in subizzjoni".

2. Rat ir-risposta ġuramentata tal-konvenuti li in forza tagħha eċċepew illi:

"1. Illi l-ebda ammont ma hu dovut lis-soċjetà rikorrenti peress illi I-kuntratt tas-7 ta April 2004 tal-bejgħ "tale quale in shell form" tal-appartament numru 116 (Residence 1, sixth floor), Townsquare Seafront, Qui-Si-Sana, Sliema, kif ukoll tal-garaxx bin-numru 20 sottostanti għall-imsemmi appartament (Klawṣoli 3.1.1, 3.1.2, 3.2 tad-Dok. "TL1" unit mar-rikors promotorju) u li jinkludi l-Appalt tax-Xogħlijiet anċillari li kellhom jiġu eżegwiti u kompletati sal-15 ta' Jannar 2006 mis-soċjetà rikorrenti skond il-lista ta' spesifikazzjonijiet Dok. "D" anness mal-kuntratt imsemmi (hawn unit u markat Dok. "MD1"), kolloks bil-prezz komplessiv ta Lm204,000 għadhom mhux kompletati jew ma sarux "to a high

standard of workmanship and in terms of local building custom" (Klawsola 3.1.1, 3.1.2, 3.2, 4.1.1, u 5.2 tad-Dok. "TL1").

2. Illi l-"final completion certificate" datat l-1 ta' Frar 2006 (Dok. TL2" unit marrikors promotorju) ma għandhux mis-sewwa u nhareg b'mod abuživ u illegali. Illi kif ser jirriżulta aħjar waqt it-trattazzjoni tal-kawża x-xogħliljet fuq il-blokk kienu għadhom għaddejjin, anki sa ftit ġimġħat ilu, u kien għad fadal diversi xogħliljet ulterjuri xi jsiru, apparti li certi xogħliljet ma sarux "to a high standard of workmanship" kif fuq ingħad, u għalhekk l-istess ċertifikat ma għandhux jitqies li jeżisti.

3. Illi skond iċ-Ċertifikat datat il-11 ta' Ottubru 2006 rilaxxjat mill-Perit Arkitett Tancred Mifsud huwa ndika dawk ix-xogħliljet li ma sarux skond is-sengħha u l-arti u "to a high standard of workmanship and in terms of local building customs" (Dok. "MD2" hawn unit).

4. Illi inoltre l-esponenti għandhom jieħdu ammont superjuri għal dak reklamat mis-soċċjeta rikorrenti, u dana bħala ħlas ta penali ta' mitt lira Maltin (Lm100) kuljum bħala dewmien fl-eżekuzzjoni tal-appalt "to a high standard of workmanship" sa zmien 30 ġurnata bħala "cure period" wara l-15 ta' Jannar 2006, u dana skond it-termini tal-istess kuntratt (ara Klawsola 5.2 tal-Kuntratt Dok. "TL1").

5. Illi l-esponenti qed jipprevalixxu ruħhom mill-azzjoni ttentata mis-soċċjetà rikorrenti u qed jintavolaw kontrotalba sabiex "inter alia" jirrikonvenzjonaw lis-soċċjetà rikorrenti għal eżeguzzjoni tax-xogħliljet li ma sarux "to a high standard of workmanship and in terms of local building custom" skond il-kuntratt, għall-ħlas tal-penali, u għall-kanċellament tal-ipoteki gravanti l-fondi in vendita.

6. Salv il-preżentata ta' risposta ulterjuri skond il-liġi".

3. Rat it-talba rikonvenzjonal tal-konvenuti li in forza tagħha stqarrew u talbu:

"1. Illi permezz ta' kuntratt datat is-sebgħha ta' Lulju tas-sena elfejn u erbgħha (07/07/2004) fl-atti tan-Nutar Dottor Joseph Abela, is-soċċjetà attriči rikonvenuta biegħet lill-esponenti "tale quale in shell form" l-appartament numru 116 (Residence 1, sixth floor), Townsquare Seafront, Qui-Si-Sana, Sliema, kif ukoll il-garaxx bin-numru 20 sottostanti għall-imsemmi appartament (Klawsoli 3.1.1, 3.1.2, u 3.2 tal-Kuntratt Dok. "TL1" anness mar-Rikors promotorju), u kif ukoll intrabtu li jeżegwixxu appalt ta' xogħliljet anċillari li kellhom jiġu eżegwiti u kompletati mill-istess soċċjetà rikonvenuta skond il-lista ta' spċifikazzjonijiet Dok. "D" anness mal-kuntratt Dok. "TL1" (hawn unit u markat Dok. "MD1").

2. Illi dan l-appalt kella jiġi eżegwit sal-15 ta Jannar 2006 "to a high standard of workmanship and in terms of local building custom" (Ara Klawsola 5.2 tad-Dok. "TL1").

3. Illi l-prezz komplexiv kemm tal-appartament u l-garaxx "in shell form" u kif ukoll tal-appalt tax-xogħlijiet ancillari kien bil-prezz komplexiv ta' Lm204,000 li minnhom l-esponenti ġia ħallsu s-somma ta' u baqgħalhom biss il-bilanċ ta' għoxrin elf u erba' mitt lira Maltin (Lm20,400) li kellhom jithallsu fi żmien tletin ġurnata minn notifika tal-"Final Completion Certificate".

4. Illi s-soċjetà rikonvenuta obbligat ukoll ruħha skond it-termini tal-istess kuntratt illi fl-eventwalita li hija tittardja fil-kompletazzjoni tal-appalt tax-xogħlijiet ancillari oltre t-terminu pre-stabbilit ta' tnejn u erbgħin (42) xahar mill-ħmistax ta' Lulju tas-sena elfejn u tnejn (15/07/2002) u jgħaddu wkoll tletin ġurnata bħala "cure period" u s-soċjetà rikonvenuta tibqa' nadempjenti (b'kollox allura sal-15 ta Jannar 2006) li tkallas penali lill-esponenti ta' mitt lira Maltin (Lm100) kuljum sakemm tirrimedja u dana mingħajr il-ħtieġa tal-ebda formalita, ġudizjarja jew xorta oħra (Klawsola 5.2 tad-Dok. "TL1").

5. Illi ġara li x-xogħol in-ġenerali fuq il-blokk tal-appartamenti waqa lura u s-soċjetà rikonvenuta bdiet tgħażżeġġel ix-xogħlijiet bil-konsewenza li spicċat tagħmel xogħol ħażin kemm għal dak li għandu x'jaqsam max-xogħlijiet ancillari li obbligat ruħha teżegwixxi skond l-ispeċifikazzjonijiet tad-Dok. "D" anness mal-kuntratt Dok. "TL1".

6. Illi s-sidien tal-appartamenti, fosthom l-intimati rikonvenjenti, kif intebħu bil-problemi li kienu qed jirrinfaċċjaw, għamlu diversi laqgħat mad-dirigenti tas-soċjetà rikonvenuta u mal-periti tagħha sabiex joġżejjonaw magħha għax-xogħlijiet ħżiena ossia mhux skond is-sengħa u l-arti u b'mod ta' kaf kaf li kienu qed isiru fil-blokk. Illi dawn il-laqgħat però kienu bla succcess.

7. Illi ġara illi lejn l-aħħar ta' Jannar 2006 u čioè ġimġħatejn wara li s-soċjetà rikonvenuta kienet obbligat ruħha li tikkompleta x-xogħlijiet imsemmija, dawn ix-xogħlijiet kienu għadhom fi stat diżastruż u kien għad fadal ħafna x'jsir. Mhux biss iżda jingħad illi x-xogħol li kien laħaq sar kella "in parte" jinqala u jsir mill-ġdid peress li kien sar ħażin u mhux skond il-livell għoli ta' finishing li kienet intrabet bih is-soċjetà rikonvenuta.

8. Illi ġara illi fl-1 ta' Frar 2006, meta, kif fuq intqal, kien għad hemm diżastru fil-blokk imsemmi u kien għad jonqos ħafna xogħol x'jsir, l-esponenti rikonvenjenti flimkien mas-sidien l-oħra tal-blokk, sorprendentement irċeew il-"Final Completion Certificate" (Dok. "TL2" unit mar-Rikors promotorju) ffirmat mill-Perit inkarigat mis-soċjetà rikonvenuta u dan iċċertifika l-blokk bħala mibni in konformita mal-permessi tal-MEPA u bħala lest ghall-abitazzjoni billi x-xogħlijiet ancillari kollha li kellhom isiru fil-partijiet komuni/pubblici kienu ġew kompletati, meta dana fil-verità ma kienx minnu għax ma kienx jirrifletti s-sitwazzjoni attwali ta' dak iż-żmien.

9. Illi għalhekk l-imsemmi "Final Completion Certificate" qatt ma setgħa nħareġ u dan għar-raġuni sempliċi li x-xogħlijiet mhux talli ma kienux lesti imma talli

dawk li kienu lesti ma sarux skond is-sengħa u l-arti u aktar ukoll talli l-materjal użati u l-biebin u l-aperturi kif ukoll il-galleriji tal-ħadid fomiti, fost affarrijiet oħra, ma laħqux mal-ispefikazzjonijiet li ntrabtet li tiprovd s-soċjetà rikonvenuta "to a high standard of workmanship and in terms of local building custom" ai termini tal-kuntratt.

10. Illi għalhekk dan il-"Final Completion Certificate" maħruġ mill-Perit tas-soċjetà rikonvenuta ma ġħandhux mis-sewwa u ġie rilaxjat b'mod abuživ u illegali għax ma jirrispekkjax il-verità kif kienet is-sitwazzjoni dak in-nhar li nhareġ.

11. Illi tant kemm ix-xogħlilijiet ma kienux tlestew u għadhom mhux kornpletati li anki sa ftit ġimġħat ilu s-soċjetà rikonvenuta kienet għadha għaddejja bix-xogħlilijiet biex jitlestew u jirranġaw fejn jistgħu x-xogħlilijiet ħażiena li saru.

12. Illi l-esponenti nkariġaw Perit ta' fiduċja tagħhom, il-Perit Tancred Mifsud, u b'ċertifikat rilaxxjat minnha fil-11 ta' Ottubru 2006 (Dok. "MD2" hawn unit) huwa ndika x-xogħlilijiet li ma sarux skond is-sengħa u l-arti u "to a high standard of workmanship" li għaliex l-esponenti rikonvenjenti ħallsu l-"belli liri".

Għaldaqstant l-esponenti rikonvenjenti jitkolu bir-rispett li dina l-Onorabbli Qorti jogħġobha:-

1. Tiddikjara illi x-xogħlilijiet anċillari li kellha teżegwixxi s-soċjetà attriċi rikonvenuta ma sarux "to a high standard of workmanship and in terms of local building custom" kif intrabtet li tagħmel skond il-kuntratt kemm fil-appartament u l-garaxx imsemmija u kif ukoll fil-partijiet pubbliċi tal-blokk.
2. Tikkundanna lis-soċjetà rikonvenuta sabiex fi żmien qasir u perentorju li jogħġibha tipprefeġġilha dina l-Onorabbli Qorti teżegwixxi, taħt id-direzzjoni ta' Periti nominandi, dawk ix-xogħlilijiet li ma sarux minnha "to a high standard of workmanship" skond il-kuntratt.
3. Fin-nuqqas tawtorizza lill-esponenti rikonvenjenti jagħmlu dawk ix-xogħlilijiet kollha li hemm bżonn sabiex il-blokk ikun "to a high standard of workmanship and in terms of local building custom" u dana a spejjeż tas-soċjetà konvenuta u taħt id-direzzjoni tal-istess Periti nominandi.
4. Tiddikjara illi l-"Final Completion Certificate" maħruġ fl-1 ta' Frar 2006 ma jirriskejjax il-verità attwali li kienet teżisti dak iż-żmien u konsegwentement ħareġ b'mod abuživ u illegali u għalhekk għandu jitqies li qatt ma eżista.
5. Tillikwida l-penali ta' mitt lira Maltin (Lm100) kuljum kalkolata mill-15 ta' Jannar 2006 sa dik il-ġurnata li s-soċjetà rikonvenuta teżegwixxi x-xogħlilijiet "to a high standard of workmanship" skond il-kuntratt.
6. Tikkundanna lis-soċjetà rikonvenuta tħallas lill-esponenti rikonvenjenti dik is-somma hekk likwidata in linea ta' penali.

7. Tordna I-kanċellament tal-privileġġ speċjali u ipoteka speċjali u ġenerali skritti kontra I-esponenti.

8. Tinnomina Nutar Pubbliku sabiex jippubblika I-att relattiv u kuraturi sabiex jirrappreżentaw I-eventwali kontumaci fuq I-att relattiv.

Bi-ispejjeż kontra s-soċjetà attrici rikonvenuta n̄guna minn issa għas-subizzjoni”.

4. Rat ir-risposta tas-soċjetà attrici għat-talba rikonvenzjonali tal-konvenuti li in forza tagħha eċċepiet illi:

“1. Fl-ewwel lok, is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata tgħid li I-azzjoni tentata mill-intimati rikonvenzionanti mhix azzjoni permessa mill-liġi u s-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata għandha għalhekk tiġi liberata mid-domandi fir-rikors rikonvenzjonali;

2. Fit-tieni lok, iżda mingħajr preġudizzju għall-ewwel risposta, is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata tgħid li fi kwalunkwe każ I-intimati rikonvenzionanti kellhom, biex jitkolu kwalunkwe rimedju fir-rigward tal-kwistjonijiet sollevati fir-rikors rikonvenzjonali, jirrifjutaw I-appartament kieku riedu jqajjmu I-kwistjonijiet li qed iqajjmu issa jew jitkolu riduzzjoni tal-prezz fil-mument tal-konsenja, u billi dan ma sarx I-intimati rikonvenzionanti rrinunzjaw għal tali dritt;

3. Fit-tielet lok, mingħajr preġudizzju għall-ewwel żewġ risposti, is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjata tgħid li I-Final Completion Certificate (Dok. 'TL2' anness mar-rikors ġuramentat tas-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata) huwa vinkolanti kontrattwalment fuq il-partijiet u mhux soġġett għall-iskrutinju ta' dina I-Onorabbi Qorti;

4. Fir-raba lok, mingħajr preġudizzju għall-ewwel tliet risposti, is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjata tgħid li x-xogħlilijiet li obbligat ruħha tagħmel ai termini tal-kuntratt tà bejgħ datat 7 ta' Lulju 2004 (Dok. 'TLI' anness mar-rikors ġuramentat tas-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata) (il-"Kuntratt") saru skond kif kienet obbigata.

5. Fil-ħames lok, mingħajr preġudizzju għall-ewwel erba risposti, is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjata tgħid illi I-penali ta' mitt lira maltin (Lm100) kuljum kalkolata mill-15 ta' Jannar 2006 sa dik il-ġurnata li s-soċjetà rikorrenti rikonvenuta teżegwixxi x-xogħlilijiet *to a high standard of workmanship* skond il-Kuntratt mihiex dovuta għaliex (i) kif spjegat iktar I-isfel f'din ir-risposta ix-xogħlilijiet in kwistjoni kellhom jitlestu sal-15 ta' Frar 2006, u mhux il-15 ta' Jannar 2006; (ii) tali xogħlilijiet tlestaw sal-aħħar ta' Jannar 2006 kif rifless fil-Final completion Certificate li nhareġ fl-1 ta' Frar 2006; u (iii) tali xogħlilijiet gew ikkompletati *to a high standard of workmanship* skond il-Kuntratt.

6. Fis-sitt lok, mingħajr preġudizzju għall-ewwel ħames risposti, is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata tgħid illi ma tistax bl-ebda mod tintrabat l-obbligazzjoni tal-intimati rikonvenzjonanti naxxenti mill-artikolu 4.1.3(b) tal-Kuntratt, u ciòe l-ħlas tal-bilanc ta' prezz fi żmien tletin jum mill-ħruġ tal-*Final Completion Certificate*, ma kwalunkwe kwistjonijiet, li mhumiex konċessi, li jistgħu jqajmu l-istess intimati rikonvenzjonanti fir-rigward tax-xogħliljet abbaži tà liema nhareġ tali certifikat. Konsegwentement, in-nuqqas tà-ħlas tal-bilanc tal-prezz u tal-interessi jikkomporta ksur tal-kundizzjonijiet kontrattwali li bihom intrabtu l-intimati rikonvenzjonanti.

Il-fatti

1. Il-fatti materjali fir-rikors rikonvenzjonali li magħħom is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata taqbel huma s-segwenti:
 - a. Dawk dikjarati fl-ewwel paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali;
 - b. Dawk dikjarati fit-tieni paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali;
2. Apparti mill-fatti surriferiti, ir-rikors rikonvenzonal ijkonsisti f'fatti mhux korretti u/jew mhux espressi fil-kuntest proprju tagħħom;
3. Il-fatti materjali fir-rikors rikonvenzjonali li magħħom is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata ma taqbilx huma s-segwenti:
 - a. Dawk dikjarati fit-tielet paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali, stante li apparti l-bilanc ta' għoxrin elf u erba mitt lira Maltin (Lrn20,400) (fir-rigward ta' liema bilanc mhemmx kontestazzjoni bejn il-partijiet li dan kellu jitħallas fi żmien tletin ġurnata minn notifika tal-"*Final Completion Certificate*"), l-intimati rikonvenzjonanti għandhom iħallsu wkoll l-interessi ai termini tal-klawżola 4.2 tal-Kuntratt;
 - b. Dawk dikjarati fir-raba paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali, stante li l-ħlas tal-penali ta' mitt lira Maltin (Lm100) kulljum ai termini tal-klawżola 5.2 tal-Kuntratt mhuwiex dovut ladarba x-xogħliljet anċillari tlestaw skond l-ispeċifikazzjonijiet stipulati fid-*Document D* anness mal-Kuntratt (Dok. "MD1" anness mar-rikors rikonvenzjonali) ("Document D") u nhareġ il-*Final Completion Certificate* li skond l-imsemmija klawżola kellu jiddetermina d-data ta' kompletazzjoni ta' tali xogħliljet. L-imsemmi certifikat inhareġ qabel fil-fatt ma skada t-terminu li minnu l-obbligazzjoni li titħallas tali penali setgħet tibda tiddekorri. Għal kull buon fini, qed jiġi ċċarat illi l-obbligazzjoni tas-soċjeta rikorrenti rikonvenzjonata li tħallas l-imsemmija penali jekk, kif mhux konċess, l-imsemmija xogħliljet anċillari ma tlestellwx fil-ħin, jista biss jiskatta mill-15 ta Frar 2006, u mhux mill-15 ta Jannar 2006 kif erronjament premess mill-intimati rikonvenzjonanti (ara wkoll il-paragrafu (e)(l) ta din ir-risposta);
 - c. Dawk dikjarati fil-ħames paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali, stante li s-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata fl-ebda mument ma kellha bżonn tgħażżeġ xi xogħliljet li kellhom isiru minnha skond l-ispeċifikazzjonijiet

stipulati fid-*Document D*, u jekk xejn ħadet il-passi neċessarji sabiex theġġegħ lis-sidien tal-appartamenti sabiex iftixtu jlesti l-intern tal-appartamenti rispettivi tagħhom (li kienu nxtraw bħala *shell*) minħabba li dewmien min-naħha tagħhom seta konsegwentement jikkawża dewmien lis-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata biex tlesti x-xogħliljet li obbligat ruħha li tipprovd skond il-Kuntratt. Ix-xogħliljet li kellhom isiru ai termini tal-Kuntratt, inkluż ix-xogħliljet anċillari mniżżla fid-*Document D*: (i) saru sal-aħħar ta' Jannar 2006; u (ii) saru sew u skond il-livelli rikkesti mill-Kuntratt, tant illi kif diġà intqal, fl-1 ta' Frar 2006 inħareġ il-Final Completion Certificate skond kif premess fl-artikolu 5.2 tal-Kuntratt;

d. Dawk dikjarati fis-sitt paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali, stante li għalkemm huwa minnu li saru xi laqgħat ma wħud mir-residenti, ma kien hemm l-ebda ammissjoni mid-dirigenti tas-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata jew mill-*Project Manager* u/jew il-Perit appuntati minnha fir-rigward tal-ilmenti li ġew diskussi;

e. Dawk dikjarati fis-sitt paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali, stante li:

(I) it-terminu għall-kompletazzjoni tax-xogħliljet in kwistjoni ma kienx il-15 ta' Jannar 2006 iż-żda il-15 ta' Frar 2006, għaliex kif premess fil-klawżola 5.2, flimkien mat-tnejn u erbgħin xahar mid-data tal-iffirmar tal-Kuntratt (il-15 ta' Lulju tas-sena elfejn u tnejn (15/07/2002)), iridu jiżdiedu wkoll t-tletin (30) ġurnata *cure period* kif spjegat fil-klawżola 5.2 tal-Kuntratt, li b'hekk iwassal għat-terminu fuq indikat tal-15 ta' Frar 2006;

(II) mingħajr preġudizzju għall-paragrafu (e)(I) ta din ir-risposta, lejn l-aħħar ta' Jannar 2006 ix-xogħol li kienet obbligata tagħmel is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata kien tlesta, tant li kif intqal iktar kmieni f'din ir-riposta, fl-1 ta' Frar 2006 inħareġ il-Final Completion Certificate, u per di piu', sa mill-bidu tas-sena 2006, kien hemm min kien diġà beda jokkupa l-appartament tiegħu.

(III) mingħajr preġudizzju għall-parografi (e)(I) u (e)(II) ta din ir-risposta fir-rigward ta' xogħliljet li l-intimati rikonvenzjonanti jħossu li għad kellhom isiru sal-aħħar ta' Jannar 2006, is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata tixtieq iż-żid is-segwenti:

i. Ix-xogħliljet li kienu qed isiru dak iż-żmien ma kienux jikkonċernaw ix-xogħliljet anċillari mniżżla fid-*Document D* (salv għall-proċess ta' *snagging* imsemmi fil-paragrafu (e)(III)(iii) ta din ir-risposta), iż-żda xogħliljet li kien għad fadallhom isiru fl-appartamenti individwali responsabbiltà tas-sidien individwali;

ii. Jekk fuq ordni tal-Perit imqabbad mis-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonanti inqala xi xogħol wara li sar, dan kien sabiex jiġi żgurat li tali xogħol kien konformi mal-ispeċifikazzjonijiet stipulati fil-Kuntratt - sinjal ċar li l-Perit mqabbad mis-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata ma kienx dispost jaċċetta xogħol medjokri jew xogħol li ma kienx sar skond l-imsemmija speċifikazzjonijiet;

- iii. Mill-aħħar ta' Jannar 2006 '1 quddiem, kien għad fadal biss li jiġu kkorreguti l-irqaqat, kif solitament isir fil-proċess ta' *Post Completion Works*, jew *snagging* - proċess tipiku f'kull proġett ta' dan it-tip.
- f. Dawk dikjarati fit-tmien paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali, stante li l-blokk li fih jinsabu l-appartament u l-garaxx tal-intimati rikonvenzjonanti ġie fil-fatt mibni in konformita mal-permessi tal-MEPA (u sal-lum is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata qatt ma ġiet interpellata mill-istess awtorita sabiex tieħu xi passi sabiex tintlaħaq tali konformita) u kien lest għall-abitazzjoni sad-data tal-ħruġ tal-*Final Completion Certificate* (tant illi sa mill-bidu tas-sena 2006, kien hemm min kien digħà beda jokkupa l-appartament tiegħu, inkluži, għandu jiġi ppreċiżat, l-intimati rikonvenzjonanti). Kif digħà intqal iktar kmieni f'din ir-risposta, sa dak iż-żmien kien jonqos biss li jsir *snagging*, proċess li huwa tipiku f'proġetti ta' dan it-tip u li minħabba n-natura tiegħu jista jsir biss wara li x-xogħlilijet in kwistjoni (f'dan il-każ ix-xogħlilijet anċillari kollha li kellhom isiru fil-partijiet komuni/pubblici) kienu digħà ġew ikkompletati;
- g. Dawk dikjarati fid-disa paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali, stante li x-xogħlilijet kienu tlestell, u, kif ser jiġi ppruvat fit-trattazzjoni tal-kawża, tali xogħlilijet (inkluži dawk imsemmija fid-disa paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali) saru skond is-sengħa u l-arti u skond l-ispeċifikazzjonijiet tal-Kuntratt;
- h. Dawk dikjarati fl-ġħaxar paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali, stante li: (i) għar-raġunijiet suesposti il-*Final Completion Certificate* kien fil-fatt jirrispekja l-fatt li x-xogħlilijet in kwistjoni kienu ġeww iż-żgħix; u (ii) tali certifikat huwa vinkolanti kontrattwalment fuq il-partijiet;
- i. Dawk dikjarati fil-ħdax-il paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali, stante li jekk kien hemm xogħlilijet li għad kellhom jiġu ffinalizzati wara l-ħruġ tal-*final Completion Certificate*, dawn huma jew xogħlilijet li kellhom isiru ġewwa l-appartamenti individwali fuq istruzzjonijiet u taħt ir-responsabbilta tas-sidien tagħhom, jew l-ahħar reżidwi tal-proċess ta' *snagging* li, kif intqal iktar kmieni f'din ir-risposta rikonvenzjonali, huwa proċess li inevitabilment ikollu jgħaddi minnu kull proġett ta' din l-ġħamlu u ta' dan il-volum;
4. Fir-rigward tat-tanax-il paragrafu tar-rikors rikonvenzjonali, kif ser jiġi ppruvat fit-trattazzjoni tal-kawża r-rapport imħejji mill-Perit ta' fiduċja tal-intimati rikonvenzjonanti (Dok. "MD2" anness mar-rikors rikonvenzjonali) bl-ebda mod ma juri li x-xogħlilijet ma sarux skond is-sengħa u l-arti u *to a high standard of workmanship*.

Mingħajr ebda preġjudizzju għall-paragrafu preċedenti, għall-finijiet ta din ir-risposta, is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata tippreċiża s-segwenti:

- a. fl-ewwel lok, l-imsemmi Dok. MD2 muwiex konsistenti mal-pretenzjonijiet imqajjma fir-rikors rikonvenzjonali, iżda bil-kuntrarju jsaħħa id-difiża mqajjma mis-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata li fiż-żmien meta

nħareg il-Final completion Certificate x-xogħliljet anċillari mniżżla fid-Document D kienu ġew ikkompletati skond l-ispeċifikazzjonijiet tal-Kuntratt. Dan għaliex, kif ampjament spjegat fil-paragrafi (e), (f) u (i) ta din ir-risposta (čioè illi l-proċess ta' snagging jiġi ttrattat wara li x-xogħliljet ikunu ddikjarati kompluti), wara dak iż-żmien li fih inhareg il-Final Completion Certificate kull ma kien għad fadallu jsir kien il-proċess ta' snagging, u, kif jirriżulta b'mod ċar mill-imsemmi Dok. MD2, il-lista ta' "xogħliljet" li allegatament ma ġewx ikkompletati mis-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata mhuma xejn ħlief snags, čioè korrezzjonijiet ta' irqaqat fix-xogħliljet (liema korrezzjonijiet tlestaw wara l-ħruġ tal-Final Completion Certificate kif solitament isir);

b. fit-tieni lok, tant id-dikjarazzjoni tal-Perit ta fiduċja nkariġat mill-intimati rikonvenzjonanti (u partikolarment fejn jistqarr li "*the apartment, the garage and their relative common parts as fit for habitation and use respectively*") hija mingħajr fondament li, kif spjegat fil-paragrafu (f) ta din ir-risposta, sa mill-bidu tas-sena 2006, u čioè għaxar xhur qabel id-data tad-Dok. MD2, kien hemm min kien digħi beda jokkupa l-appartament tiegħi, inkluži, kif ġie ppreċiżat, l-intimati rikonvenzjonanti li kienu ħatru l-imsemmi Perit sabiex jipprepara d-Dok. MD2;

c. fit-tielet lok, irid jiġi ppreċiżat illi parti sostanzjali tad-Dok. MD2 tikkonsisti f'talbiet li jinħarġu: certifikati fuq l-aperturi tal-aluminju, il-poġġamani tal-gallariji u l-materjal li ntuża biex jinħadmu, u x-xogħol fuq il-faċċata ta' wara (għal dawk li huma xogħliljet li saru fl-appartament tal-initmati rikonvenzjonanti); u certifikati fuq iċ-ċirkolazzjoni tal-arja fil-garaxx u fuq is-standby generator (għal dawk li huma xogħliljet li saru fil-partijiet komuni). Is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata ma għandha l-ebda obbligu skond il-Kuntratt li toħroġ tali certifikati, u huwa għalhekk li dawn it-talbiet ġew miċħuda mis-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata. Il-kumplament tal-punti msemmija fid-Dok. MD2 jirreferu għal snags (ara paragrafi (e), (f), (i) u 4(a) ta din ir-risposta) li kif indikat fil-paragrafu preċedenti ġew indirizzati wara l-ħruġ tal-Final Completion Certificate. Għal kull buon fini, is-soċjetà rikorrenti rikonvenzjonata tippreċiżha illi parti sostanzjali ta' dawn is-snags ġew irrapportati wara li l-blokk li fih jinsabu l-appartament u l-garaxx tal-intimati rikonvenzjonanti ġie mgħoddi lill-amministraturi appuntati mir-residenti tal-blokk permezz tal-handover tas-7 ta Marzu 2006, u fil-fatt l-imsemmija snags ma jidhrux fil-condition report tat-13 ta' Frar 2006 (li għalih issir referenza fid-Dok-MD2) imħejji mill-istess Perit li ħejja d-Dok. MD2.

Għaldaqstant, it-talbiet tal-intimati rikonvenzjonanti għandhom jiġu miċħuda bl-ispejjeż kontra l-istess intimati rikonvenzjonanti".

5. Rat ir-rapporti li ressqu l-perit tekniku u l-periti perizjuri li ġew maħtura mill-Ewwel Qorti biex ježaminaw il-materja u jforu l-opinjoni tagħihom;

6. Rat is-sentenza li tat il-Prim' Awla tal-Qorti Ćivili fis-27 ta' Marzu, 2017, li in forza tagħha ddeċidiet il-kawża billi:

- "i. Tiċħad l-eċċeżzjonjet tal-konvenut, tilqa' t-talbiet attriči u tiddikjara lill-konvenut Mario Difesa debitur tas-soċjeta Townsquare Sliema Limited fis-somma ta' sebgħha u erbgħin elf, ħames mijja u dsatax-il euro u tnejn u għoxrin čenteżmu (€47,519.22) rappreżentanti bilanč dovut ai termini tal-kuntratt tas-7 ta' Lulju, 2004; tikkundanna lill-konvenut Mario Difesa sabiex iħallas lil Townsquare Sliema Limited, il-bilanč tal-prezz fl-ammont ta' sebgħha u erbgħin elf, ħames mijja u dsatax-il euro u tnejn u għoxrin čenteżmu (€47,519.22), bl-imġħax dekorribli mis-16 ta' Frar, 2007, data tal-preżentata tar-rikors ġuramentat, sal-ġurnata tal-ħlas effettiv;
- ii. Tilqa t-talbiet rikonvenzjonali tal-konvenuti, limitatament kif ingħad u filwaqt li tiċħad l-eċċeżzjonjet tas-soċjeta rikonvenzjonata, tiddikjara li x-xogħlilijet ancillari miftehma ma sarux "to a high standard of workmanship and in terms of local building custom" kif maħsub fil-ftehim bejn il-partijiet, u tordna lill-istess soċjeta Townsquare Sliema Limited, sabiex twettaq ix-xogħlilijet rimedjali kollha, kif rakkmandati mill-periti addizzjonali, fi żmien tliet xhur mid-data ta' din is-sentenza, u li fin-nuqqas, il-konvenut jiġi awtorizzat iwettaq l-istess xogħlilijet skond il-kuntratt. Fi kwalunkwe każ, ix-xogħlilijet rimedjali għandhom jitwettqu taħt is-sorveljanza tal-perit Mario Cassar, dana a spejjeż tas-soċjeta rikonvenzjonata;
- iii. Tordna lill-konvenut jiddepožita taħt l-awtorita ta' din il-Qorti, parti mis-somma li huwa ġie kkundannat iħallas bħala bilanč tal-prezz, hawn fuq imsemmija fl-ammont ta' sitt elef euro (€6,000), dan bħala garanzija sabiex is-soċjeta Townsquare Sliema Limited tottempra ruħha ma' din is-sentenza li twettaq ix-xogħlilijet rimedjali fil-waqt u kif rakkmandat mill-periti tal-Qorti. L-imsemmija somma ta' sitt elef euro (€6,000) tkun tista' tiġi liberalment żbankata mis-soċjeta attriči, ladarba l-perit Cassar jikkonferma li x-xogħlilijet rimedjali ġew kompletati a sodisfazzjon tiegħi. Fin-nuqqas tas-soċjeta attriči, li twettaq ix-xogħlilijet rimedjali fiziż-żmien mogħti lilha, il-konvenut ikun jista' jwettaq huwa stess l-imsemmija xogħlilijet, taħt is-sorveljanza tal-perit Cassar, bid-dritt li l-istess konvenut jiż-banka s-somma ta' sitt elef euro (€6,000);
- iv. Tillikwida arbitrio boni viri u tordna lis-soċjeta Townsquare Sliema Limited thallas lill-konvenut, il-penali ta' għaxart elef euro (€10,000), fuq liema somma ma għandu jiddekorri ebda imġħax u tordna li għandha ssir tpaċċiġa ta dan l-ammont, mill-bilanč tal-prezz dovut mill-konvenut lis-soċjeta attriči;
- v. Tiċħad il-bqija tat-talbiet rikonvenzjonali tal-konvenuti.

Bl-ispejjeż kollha tal-kawża principali għandhom jitħallsu mill-konvenut Mario Difesa, filwaqt li dawk relattivi għall-kontrotalba għandhom jitħallsu mis-soċjeta Townsquare Sliema Limited".

7. Dik il-Qorti tat is-sentenza tagħha wara li għamlet is-segwenti konsiderazzjonijiet:

“Ikkunsidrat

Illi permezz ta din il-kawża, s-soċjeta attrici Townsquare Sliema Limited qiegħda titlob mingħand il-konvenuti konjugi Difesa, il-ħlas tal-bilanč tal-prezz fl-ammont ta Lm20,400, (ekwivalenti għal €47,519.22) għall-bejgħ t'appartament numru 116, Residence 1, Townsquare Seafront, Qui Si Sana, Sliema u garaxx numru 20, sottostanti l-imsemmi appartament, skond il-klawsola 4.1.3(b) tal-kuntratt (fol. 4 et seq. tal-proċess) ta bejgħ datat 7 ta Lulju, 2004. Is-soċjeta attrici tikkontendi illi l-“Final Completion Certificate” ġie debitament notifikat lill-intimati fl-1 ta Frar, 2006 (fol. 45) u li għalhekk il-bilanč pretiż minnha kellu jithallas fi żmien tletin jum min-notifika tiegħu. Tgħid ukoll li l-aġir tal-konvenuti jikkostitwixxi l-ksur tal-kuntratt. Għalhekk titlob il-ħlas tal-bilanč, flimkien mal-imgħax ai termini tal-klawsola 4.2 tal-kuntratt, oltre l-ispejjeż.

Il-konvenuti laqgħu għall-pretensjonijiet attrici billi jgħidu illi m'għandhom jaqgħu ebda bilanč lis-soċjeta attrici, peress illi l-bejgħ tal-appartament kien jinkludi wkoll appalt ta xogħliji li kellhom jiġi eżegwiti sal-15 ta Jannar, 2006, skond lista ta specifikazzjonijiet Dok. “D” (fol. 65), annessa mal-istess kuntratt ta bejgħ. Dawn ix-xogħliji jew ma ġewx kompletati jew ma sarux “to a high standard of workmanship and in terms of local building custom” u dan skond certifikat (fol. 66 et seq. tal-proċess) maħruġ mill-arkitett Tancred Mifsud inkarigat minnhom. Għalhekk skond il-konvenuti, il-“Final Completion Certificate” inħareġ b'mod abużiv, peress li ma jirriflettix is-sitwazzjoni reali ta meta nħareġ.

Inoltre l-konvenuti jressqu kontro-talba kemm għall-eżekuzzjoni tax-xogħliji li ma sarux sew, kif ukoll għall-ħlas ta penali ta Lm100 kuljum hekk kif kontemplata fl-istess kuntratt, bħala dewmien fl-eżekuzzjoni tal-appalt “to a high standard of workmanship”, u għall-kanċellament tal-ipoteki gravanti l-fond in kwistjoni.

Is-soċjeta rikonvenzjonata permezz tar-risposta tagħha tiċħad il-pretensjonijiet tal-konvenuti rikonvenzjonanti peress li tgħid li (i) l-azzjoni intentata mill-konvenuti mhix permessa fil-liġi; (ii) il-konvenuti kellhom jew jirrifjutaw l-appartament, jew jitkolbu riduzzjoni fil-prezz fil-mument tal-konsenja u li fin-nuqqas huwa meqjus li rrinunżjaw għal dan id-dritt; (iii) il-“Final Completion Certificate” huwa vinkolanti kuntrattwalment bejn il-partijiet u mhux suġġett għall-iskrutinju tal-Qorti; (iv) hija wettqet x-xogħliji li obbligat ruħha li tagħmel, skond kif kienet obbligata; (v) ix-xogħliji in kwistjoni kellhom jitwettqu sal 15 ta Frar, 2006 u mhux sal-15 ta Jannar, 2006, liema xogħliji tlestaw sal-ahħar ta Jannar, 2006, kif rifless fil-“Final Completion Certificate” u saru “to a high standard of workmanship” skond il-kuntratt; u (vi) in-nuqqas ta ħlas ta bilanč ta prezz u l-interessi m'għandhomx jinrabtu ma kwistjonijiet oħra hekk kif jittantaw li jagħmlu l-konvenuti.

Għandu jingħad mal-ewwel illi kemm il-pretensjonijiet attrici, kif ukoll dawk tal-konvenuti rikonvenzjonanti huma msejsa fuq il-kuntratt ta' bejgħ tas-7 ta' Lulju, 2004, fl-atti tan-Nutar Joseph Abela. Huma meqjusa relevanti kemm il-klawsola 4.1.3b, kif ukoll 5.2 tal-kuntratt (fol. 25 u 26) li jiprovd il-ill:

“4.1.3b. The sum of Lm20,400 (twenty thousand four hundred Maltese liri) (the Balance) shall be paid by the Purchaser who promises and undertakes to make such payment within thirty days from the date of service on the Purchaser of the Final Completion Certificate mentioned in Clause five point two (5.2) of this deed.

5.2 The Vendor promises and undertakes to execute and complete the Ancillary Works in accordance with and to the extent of the specifications shown on the Document annexed to this deed as Document ‘D’ to a high standard of workmanship and in terms of local building custom by not later than forty two (42) months from the fifteenth day of July of the year two thousand and two (15/7/2002) and the parties agree that the Ancillary Works shall be considered ready when the Architect issues a completion certificate under his signature and professional responsibility certifying that the Ancillary Works have been completed in terms of this deed and the completion date shall be the date indicated as such on the certificate - hereinafter called “the Final Completion Certificate”. The Vendor Company accepts that should it delay in completion of the said Ancillary Works, and thus exceed the period herein stated, it agrees to pay the Purchasers the sum of one hundred Malta liri (Lm100) per day for each day of default, following the termination of a thirty (30) day cure period and this for mere delay and without the need of any other formality, judicial or otherwise”.

Għalkemm tressjet xhieda voluminuża tal-kuntratturi li wettqu x-xogħliljet fil-blokkha in kwistjoni, kif ukoll ta dawk li s-superviżjonaw l-istess xogħliljet, ser issir referenza għall-fatti saljenti riżultanti mill-provi mressqa. Id-diżgwid bejn il-kontendenti fil-kawża jittratta principally il-“Final Completion Certificate”, maħruġ mill-perit Martin Xuereb għas-socjeta attrici, li fih jingħad:

“I, the undersigned architect and civil engineer hereby certify that the block of apartments known as Residence One of the Townsquare Seafront Project, has been built in compliance with MEPA permit PA 03404/02 and that it is now ready for occupation, since all ancillary works to the public areas have been completed”.

Fix-xhieda tiegħu (fol. 315) l-istess perit Xuereb jispjega li b'dan iċ-ċertifikat huwa ried ifisser li x-xogħliljet kollha kienu twettqu u li l-post kien abitabbi, minkejja li kien hemm lista ta snags (lista ta xogħliljet ta tiswija jew irfinituri) li kellhom jitwettqu.

Min-naħha tiegħu l-perit inkarigat mill-konvenut, Tancred Mifsud, ħareġ żewġ rapporti relatati mal-proprijeta in kwistjoni, l-ewwel wieħed datat 13 ta' Frar, 2006 (fol. 297 et seq. tal-proċess), fejn jingħad minnu: “I certify that the apartment is still not fit for habitation since there is a snag list pending related to works in the common parts and remedial works to be carried out in the apartment.” Filwaqt li fit-tieni rapport datat 11 ta' Ottubru, 2006, wara li jerġa

jelenka lista ta affarijiet li ma jitqisux aċċettabbli peress li ma jirriflettux dak li kien miftiehem fil-kuntratt jew nuqqasijiet fix-xogħliljet li ma sarux kif titlob is-sengħa u l-arti, jgħid li fil-fehma tiegħu, minħabba din l-isnag list, l-appartament u l-garaxx mhumiex “fit for habitation and use respectively” (fol. 68). Fix-xhieda tiegħu (fol. 353 et seq. tal-proċess) il-perit Mifsud jgħid ukoll li minħabba l-fatt li hemm numru ta kundizzjonijiet fil-permess 3404/2002 maħruġ, relatat mal-iżvilupp in kwistjoni, li mhumiex onorati, dan iwassal għall-konsegwenza li ma jistax jinhareġ il-Final Block Compliance Certificate mill-Awtorita ta Malta għall-Ambjent u l-Ippjanar (MEPA). Tiġi citata l-kundizzjoni numru 12 tal-permess (fol. 884) fejn jingħad li l-iżvilupp li fuqu nħareġ il-permess, ma jistax jintuża sakemm ma jkunx inħareġ il-Final Compliance (Completion) Certificate (fol. 617 et seq. tal-proċess). L-istess perit jesebixxi ritratti sabiex isostni d-difetti u l-problemi riskontrati minnu fil-proprietà in kwistjoni. Dawn l-istess difetti u problemi jinsabu elenkat fl-affidavit (fol. 481) tal-konvenut. Difesa in kontro-eżami jixhed li daħħal joqgħod fl-appartament għall-ħabta ta Mejju, 2006, wara li nħareġ iċ-ċertifikat tal-perit Xuereb u li f'dak iż-żmien kien għad hemm il-kuntratturi tal-iżviluppatur jaħdmu fil-parti tal-komun tal-Blokk.

In-nuqqas fl-osservazzjoni tal-kundizzjonijiet tal-permess tal-iżvilupp tal-blokk in kwistjoni jinsab ikkonfermat mill-uffiċjal għall-infurzar fi ħdan il-MEPA, Joseph Agius. Fix-xhieda tiegħu (fol. 400), huwa jispjega li l-iżviluppatur naqas milli josserva kundizzjonijiet partikolari fosthom li s-servizzi fuq il-bejt kellhom jiġu skrinjati u ma jogħlewx aktar minn 1.4 metri u li kellha ssir ġiebja tal-volum li tilqa l-ilma tax-xita skond l-arja tal-bejt tal-blokkha in kwistjoni. Ix-xhud jispjega wkoll li għalkemm inħarġu l-compliance certificates għall-appartamenti b'mod individwali, sabiex jingħataw id-dawl u l-ilma, il-Final Compliance Certificate tal-blokk qatt ma nħareġ peress li qatt ma ntalab (fol. 414 et seq. tal-proċess). Jispjega wkoll li għalkemm kundizzjoni fil-permess tgħid li suppost ma jistax jintuża l-bini, minħabba li ma ħariġx il-Final Compliance Certificate, effettivament din il-kundizzjoni qatt ma ġiet infurzata minnu fuq blokok residenzjali, jew imponew lir-residenti ma jabitawx l-appartamenti. Mill-atti jirriżulta wkoll li sussegwentement, għalkemm il-konvenut fil-mori tal-proċeduri, talab il-ħruġ ta dan iċ-ċertifikat (fol. 484), il-MEPA fit-2 ta Novembru, 2010 (fol. 488), irrifutat l-applikazzjoni, propriu peress li kien hemm nuqqas ta' osservazzjoni tal-kundizzjonijiet numru 4 u 13(q) fil-permess numru PA3404/02. In kontro-eżami (fol. 745 et seq. tal-proċess) Joseph Agius jispjega, li hija policy tal-MEPA illi r-residential units jingħataw Compliance Certificates individwalment, li f'dan il-każ inħarġu kemm għall-appartamenti individwali, kif ukoll għall-common areas ta Townsquare. Jgħid ukoll li l-Blokkha ta Townsquare in kwistjoni mhix milquta bl-ebda ordni ta infurzar u li fiż-żmien in kwistjoni, qabel is-sena 2012, rari kien jintalab il-Final Compliance Certificate, u li fil-proġetti li kien jieħu ħsieb hu, qatt ma nħareġ dan il-compliance certificate (fol. 762).

Għalkemm il-perit tas-soċjeta attrici jikkonċedi li huwa qatt ma kien applika għal Final Block Compliance Certificate, peress li lanqas kien jaf bl-eżistenza tiegħu (fol. 434 et seq. tal-proċess), huwa jisħaq, li ma jafx bi żviluppi tal-istess portata fejn inħareġ tali ċertifikat u li ladarba kien hemm il-compliance certificates l-oħra (tal-appartamenti individwali u tal-komun), lanqas kien hemm

bżonn dan iċ-ċertifikat. Huwa jiddistingwi wkoll bejn il-Block Compliance Certificate li jinħareġ mill-MEPA u Certificate of Works maħruġ minnu. Jisħaq li I-MEPA toħroġ numru ta kundizzjonijiet standard, li mhux dejjem jiġu attwati, iżda I-MEPA xorta toħroġ il-compliance certificates sabiex jingħata d-dawl u l-ilma. Kien għalhekk li ħass li kien f'posizzjoni li joħroġ l-ittra tiegħu tat-2 ta Frar, 2006. Din ix-xhieda tinsab konfermata mill-perit Nicholas Bianchi li kien jaħdem mal-istess perit Xuereb u li kien inkarigat jissorvelja x-xogħliji fuq issit in kwistjoni. Jgħid ukoll li I-Compliance Certificate li kellhom kienet tal-komun u tal-basement (apparti ta numru ta' appartamenti oħra li kienu ġadu ħsieb bħala ufficiu).

Ir-rappreżentant tas-soċjeta attriċi, Michael Soler, fix-xhieda tiegħu jisħaq li l-post kien lest fiż-żmien imwiegħed, filwaqt li l-uniku affarijiet pendent iċ-ċien s-snagging. Rigward il-ġiebja jgħid li applikaw għal permess sabiex din tiġi rafforżata u utilizzata, u fil-fatt jesebixxi kopja ta permess li nħareġ f'dan is-sens (fol. 503), filwaqt li l-iscreening fuq il-bejt kien qiegħed jinbena fl-għoli ta 1.4 metri (fol. 496 et seq. tal-proċess). Madankollu Joseph Agius in rappreżentanza tal-MEPA jgħid li minħabba xi nuqqasijiet fl-observazzjoni tal-istess kundizzjonijiet, il-Final Block Compliance Certificate, xorta ma jistax jinħareġ.

Minħabba l-posizjonijiet opposti meħuda mill-partijiet fuq materja teknika bħalma huwa permess maħruġ mill-MEPA, hija meqjusa bħala prova importanti l-perizja li saret mill-perit tekniku appuntat mill-Qorti, kif ukoll dik tal-periti addizzjonal. Permezz tar-rapport (fol. 801 et seq. tal-proċess) tiegħu, l-ewwel perit, Valerio Schembri, wara li jagħmel taqsira tal-fatti riżultanti mill-provi u jieħu konjizzjoni wkoll tal-kundizzjonijiet qabel čitati, fil-kuntratt ta bejgħ bejn il-kontendenti fil-kawża, jikkunsidra s-segwenti:

“iii. Hija l-umli opinjoni ta l-esponent illi l-final completion certificate li jissemmi fil-klawsoli suespost huwa direttament konness max-xogħliji ancillari li jissemmew f'Dok. D u xejn izjed.

iv. Tali certifikat esebit TL2 mar-rikors tas-socjeta attrici, nħareġ mill-abbl kollega l-AIC Martin Xuereb nhar l-01 ta Frar, 2006 u cieo d'entro t-thirty day cure period li jesiġi l-ftehim.

...

viii L-esponent fil-konsiderazzjonijiet tieghu supra u fil-konklużjonijiet ta dan ir-rapport ježamina bir-reqqa l-lanjanzi elenkti fir-rapporti tal-AIC Tancred Mifsud ex-parte ghall-intimati u jaġhti l-opinjoni tiegħu fir-rigward. F'dan l-istadju jingħad biss madanakollu illi meta wieħed ježamina dak li jghidu l-istess lanjanzi jašal jikkonkludi li dan l-elenku huwa snaq list u cieo lista ta affarijiet pendent li kien jenhtieq isir sabiex ix-xogħol ikun kompletat fid-dettal tiegħu”.

Dawn il-konsiderazzjonijiet, fost oħrajn, wasslu lill-perit tal-Qorti sabiex jikkonkludi fir-rigward tal-Final Completion Certificate illi:

“27. Permezz tal-klawsola numru 4.1.3, il-bilanc tas-somma li qed titlob permezz ta dawn il-kawża s-socjeta rikorrenti kien marbut mal-hruġ tal-Final Completion Certificate msemmi fil-klawsola 5.2 tal-istess kuntratt. Mill-istess

kawsola 5.2 jirriżulta illi l-perit tal-proġett kelly johroġ il-Final Completion Certificate ġaladárba x-xogħlijiet elenkti f'Dok. D anness mal-istess kuntratt ikunu lesti. Jirriżulta illi l-AIC Martin Xuereb inkarigat mill-proġett għan-nom tas-socjeta attrici hareġ l-istess certifikat datat 1 ta Frar 2006 esebit TL2 d'entro l-cure period elenkat fil-kuntratt. Minn naħha tieghu l-AIC Tancred Mifsud hareġ numru ta rapport li jibdew mit-13 ta Frar 2006 fejn ġew elenkti numru ta lanjanzi li kien qed jilmentaw minnhom Difesa u Greco. Hija l-umli opinjoni ta l-esponent illi dawn il-lanjanzi ma kien xejn hlief snags, haġa normali f'kull proġett specjalment meta jkun wieħed kbir bhal dak mertu tal-kawża. Ghaldaqstant għal dak li jirrigwarda l-ancillary works l-esponent ihoss illi b'mod tekniku wieħed jista jgħid li x-xogħolijiet kien tlestell u l-completion certificate setgħa johroġ għal dak li jirrigwarda x-xogħolijiet elenkti f'Dok. D anness mal-kuntratt. Dwar il-kwistjoni tal-final block compliance tal-MEPA l-esponent jirrileva illi hekk kif jirriżulta mill-provi senjatament mix-xhieda tal-enforcement officer Joe Agius dan ma setghax jinhareġ stante li kien hemm xi kundizzjonijiet li ma ġewx osservati. Madanakollu salv kull provvediment legali li jidrilha xieraq u opportun din l-Onorabbi Qorti l-esponent huwa ta l-umli opinjoni illi l-Final Completion Certificate kif teknikament interpretat mill-kuntratt ta bejgh kien qed jirreferi direttament ghax-xogħolijiet elenkat fuq Dok D anness mal-kuntratt u xejn iżjed. (enfasi miżjud minn din il-Qorti)"

Dawn il-konklużjonijiet jinsabu kkonfermati fir-rapport ((fol. 971 et seq. tal-proċess) tal-periti addizzjonali in kwantu jingħad minnhom is-segwenti:

"4.03.2 ... l-esponenti jaqblu mal-konsiderazzjonijiet li għamel il-Perit Valerio Schembri f'punti xi u xii f'paġna 27 tar-relazzjoni tieghu w-jsostnu illi a volja kien għad hemm certi nuqqasijiet f'xi parti mill-blokk ta appartamenti u allura ma setax jinhareġ Final Completion Certificate fil-konfront tal-proġett shih, kienu nharġu dawk il-Partial Compliance Certificates fir-rigward tal-appartament proprietà tal-konvenuti u fil-partijiet komuni tal-blokk li b'hekk setgħu jintużaw bhala residenza....

4.04.2 Dwar il-fatt jekk il-lista ppreżentata mill-konvenuti għandiekk titqies bhala snag list, l-esponenti jaqblu mal-fehma tal-Perit Valerio Schembri għaliex fil-fatt hekk hi, xogħlijiet pendent jikkonsistu f'kostruzzjoni jew installazzjonijiet tas-servizzi jew inkella finishes mhux kompletati waqt li fil-fehma tagħhom is-snag list tindirizza xogħolijiet korrettivi fuq xogħolijiet diġi kompletati. ...

4.04.4 Dwar il-Final Completion Certificate, l-esponenti jirreferu ghall-fatt li fil-konfront tal-konvenuti, il-hruġ jew le ta dan ic-certifikat ma jaffettwa bl-ebda mod lill-konvenuti peress illi fil-konfront tagħhom u tal-fond tagħhom inhareġ Partial Compliance Certificate li kien ukoll validu għall-partijiet komuni. Jekk kien hemm xi nuqqasijiet pendent sabiex l-awtorità toħroġ dan ic-certifikat dan kien aktar jaffettwa lis-socjetà attrici li baqet proprietarja tal-istess partijiet komuni u l-arja sovrastanti l-blokk. Barra minn hekk, il-konvenuti qed jilmentaw li l-Completion Certificate m'għandux mis-sewwa u ma jikkontestawx li dan il-Completion Certificate fil-fatt inhareġ skont it-termini tal-kuntratt (li jispecifika terminu ta 30 jum min-notifika tal-Final Completion Certificate.

...

4.07.3 Fir-rigward tas-suespost l-esponenti jaqblu mar-raġunament tal-abbli kollega tagħhom u huma tal-fehma illi l-bilanc stipulat fil-kuntratt tal-akkwist tal-

konvenuti huwa dovut lis-socjeta attrici w għandu jiġi mhallas mill-konvenuti. (enfasi miżjud minn din il-Qorti)"

L-istess periti addizzjonal filwaqt li jiddistingu bejn dak li huwa completion minn dak li jissejja bħala compliance, jisħqu fuq il-konklużjonijiet tagħhom fl-eskussjoni serrata li saritilhom li l-pendenzi kienu "snags jew corrections to works which aren't finished or aren't done properly" u mhux xogħliljet ta natura strutturali. Inoltre fuq mistoqsijiet magħmula minn din il-Qorti dwar in-nuqqas tal-Final Compliance Certificate, tal-Blokka, jingħad hekk minnhom:

Qorti: Dik tinfluwixxi fuq id-dritt ta min ikollu l-proprietà biex jittrasferieh jekk irid?
Perit Saliba: Din tinfluwixxi fuq il-komun, fuq l-amministrazzjoni, ma tinfluwixx fuq l-appartament per se...

Qorti: Dan il-Block Compliance if it is not issued x'inhuma s-sanzjonijiet allura?
Xhud: Ikun hemm l-enforcement fuq dik il-parti partikolari.

Qorti: Biss.

Xhud: Izgur.

Qorti: Ma jolqtux il-blokka kollha bl-appartamenti b'kollo.

Xhud: Le dik kienu biddluha Sur Imħallef snin ilu kienu biddluha dik l-istorja ghax dik kienet qed tippenalizza hafna nies.

Qorti: U dik tkun a karigu ta min hu sid imbagħad tal-blokka.

Perit Saliba: Tal-amministrazzjoni imbagħad.

Qorti: Tal-amministrazzjoni jekk zammie ix il-venditur.

Xhud: Biss illum hemm il-fakultà li tagħmel fra virgolette sanzjonar tagħha against paying of a fine.

Qorti: Bir-regolamenti li hargu issa hux hekk tat-2016.

Xhud: Ezattament.

Din il-Qorti, wara li qieset kollox, ma tara ebda raġuni sabiex tiddistakka ruħha mill-konklużjonijiet milħuqa mill-periti teknici appuntati minnha. Wara kollox, f'materja ta prova peritali, l-insenjament ġurisprudenzjali huwa fis-sens li, għalkemm ir-rapport tekniku huwa kontrollabbi mill-ġudikant bħal kull prova oħra, u l-Qorti mhix tenuta li tacċetta l-konklużjonijiet peritali kontra l-konvinzjoni tagħha, il-għiduzzo dell'arte kif espress mill-perit tekniku ma għandhux jiġi skartat sakemm ma jkunx jidher sodisfacentement illi l-konklużjonijiet peritali huma, fil-kompless kollu tac-cirkostanzi rraġjonevoli. Il-Qorti ma għandhiex tiskarta il-konklużjonijiet tal-expert, specjalment fuq materja purament teknika, b' mod legger jew kappricciuż. Il-konvinzjoni kuntrarja tagħha għandha tkun "informata u bbażata fuq raġunijiet li gravament ipoġġu fid-dubju dik l-opinjoni teknika" (Giswarda Bugeja vs Emanuele Muscat, App (1967) Vol.LI.I.390; u Philip Grima vs Carmelo Mamo, App 29/05/1998).

Filwaqt li din il-Qorti, tħaddan dawn l-istess principji, minn eżami tal-provi kollha, nkluż ir-rapporti peritali, tħoss li l-konklużjonijiet tal-periti teknici fil-każ odjern għandhom jiġi applikati f'dak li għandu x'jaqsam mat-talbiet attrici u għalhekk tagħmilhom tagħha. Dan mhux biss peress li f'dak li jirrigwarda l-aspett tekniku il-periti addizzjonal waslu għall-istess konklużjoni tal-ewwel perit tekniku, u ciee li fil-każ odjern irriżultalhom li xogħliljet pattwiti kienu eżegwiti fiż-żmien miftiehem u kull ma kien jonqos kienu l-isnags jew l-irfinar tax-xogħliljet, iżda wkoll f'dak li jirrigwarda l-aspett legali fis-sens li meta l-partijiet ikkuntrattaw illi : "when the Architect issues a completion certificate

under his signature and professional responsibility certifying that the Ancillary Works have been completed in terms of this deed and the completion date shall be the date indicated as such on the certificate - hereinafter called "the Final Completion Certificate" – huma ma kenux bl-ebda mod qeqħdin jirreferu għall-Final Compliance Certificate, tal-Blokka. Din il-posizzjoni hija msaħħha mill-fatt li I-klawsola 1.18 tal-kuntratt tispecifika li għall-fini tal-kuntratt "Architect" tfisser perit Martin Xuereb, jew perit ieħor nominat mis-socjetà attrici. Dan ifisser li kien jispetta proprju lill-perit Martin Xuereb, sabiex joħroġ il-Final Completion Certificate, li jiddikjara x-xogħliljet maħsuba fl-istess kuntratt bħala eżegwiti fit-termini tal-kuntratt u mhux li I-MEPA toħroġ Final Compliance Certificate (għall-fini tal-kuntratt).

Dan jingħad b'rispett għall-fatt li, in materja ta' kuntratti, I-principju bażiku jibqa dak ta "pacta sunt servanda", li huwa applikabbli għall-każ in eżami. Dan in kwantu I-kuntratt għandu saħħa ta' li ġi jaġħi dawk li jagħmluh (artikolu 992(1) tal-Kodici Civili) u ma jistax jiġi mħassar ħlief bil-kunsens ta xulxin jew għal raġunijiet mil-liġi magħrufa (artikolu 992(2) tal-Kodici Civili). Inoltre hu mistenni li dan jiġi esegwit bil-bona fidi u in effetti jobbliga mhux biss għal dak li jingħad fih iż-żda ukoll għal konsegwenzi kollha li ġġib magħha I-obbligazzjoni skond ix-xorta tagħħha, bl-ekwita, bl-użu jew bil-liġi (artikolu 993 tal-Kap. 16).

Hawnhekk issir referenza għall-ġurisprudenza estensiva, fir-rigward. Kif jingħad fid-deċiżjoni fl-ismijiet Edward Rizzo noe vs Lt. Col. Charles E. Dawson noe, App 15/05/1953, "il-klawsoli stampati f'kuntratt għandhom jiġu mogħtija I-forza li għandhom il-kliem tagħhom mill-aspett ġuridiku".

F'sentenza tal-Qorti tal-Appell tal-11 ta' Novembru 1997, fl-ismijiet Eric Schembri et noe vs Lewis Baldacchino, ingħad:

"Fil-fehma tal-Qorti, il-qofol u l-pedament ta' kull li ġi qatt saret biex tirregola I-konvivenza soċjali bbażata fuq I-obbligazzjoni sa mill-bidu – ċjoe' ir-rationallis principium huwa li pacta sunt servanda".

Sentenza oħra ta din il-Qorti (diversament preseduta) fl-ismijiet Salvu Fenech et vs Malta Dairy Products Limited et deċiża 30 ta' Ottubru 2003, ittenni I-principju fir-rigward:

"Il-principju kardinali li jirregola l-istatut tal-kuntratti jibqa dejjem dak li l-vinkolu kontrattwali għandu jiġi rispettat u li hi l-volonta tal-kontraenti kif espressa fil-konvenzjoni li kellha tipprevali u trid tiġi osservata. Pacta sunt servanda." (A.C. 5 ta Ottubru 1998 – "Gloria mart Jonathan Beacom et vs L-Arkitekt u Ngħinier Civili Anthony Spiteri Staines").

Illi tkompli tgħid din is-sentenza ta l-Onorabbli Qorti ta l-Appell hawn appena citata li:- "Illi l-ġurisprudenza nostrali hi kostanti filli rriteniet li ma hix ammissibbli li prova testimonjali kontra jew in aġġjunta għall-kontenut ta' att miktub u hi talvolta ammessa biex tikkjariffika I-intenzjoni tal-partijiet meta din hi espressa b'mod ambigwu" (Vol. XXXIV, P. III., p.746).

Illi inoltre ġie deċiż illi "il-Qrati jkunu obbligati jinterpretaw il-konvenzjoni meta f'kuntratt il-partijiet ma jkunux spjegaw ruħhom ċar jew posterjorment għall-

kuntratt jintervjeni avveniment li jkollu bħala konsegwenza kwistjoni li ma tkunx għiet preveduta u li kien hemm bżonn li tiġi maqtugħha, u din għandha tiġi primarjament interpretata skond l-intenzjoni tal-partijiet li jkunu ħadu parti fil-kuntratt u li tkun tidher ċar mill-kumpless tal-konvenzjonijiet” (Vol. XXIV, P. I., p.27) (ikkwotata fis-sentenza “Beacom vs Spiteri Staines” – ibid; “Suzanne Xuereb vs Gilbert Terreni” – P.A. (RCP) 12 ta Lulju 2001; “Anton Spiteri vs Alfred Borg” – P.A. (RCP) 30 ta Novembru 2000; “Emanuel Schembri vs Leonard Ellul” – P.A. (RCP) 30 t’Ottubru 2001)....

Illi dan iwassal għall-prinċipju ieħor stabbilit li jirritjeni li l-kuntratti għandhom jiġu esegwiti in ‘bona fede’ u li jobbligaw mhux biss dak li jingħad fihom, iżda wkoll għall-konseguenzi kollha li ġgib magħha tali obbligazzjoni. (“Joseph Francis Depares nomine vs John o’Dea nomine” – A.C. – 25 ta Ġunju 1996).

Illi l-konseguenza ta kull ftehim għalhekk hija li l-obbligazzjonijiet iridu jifteħmu li jagħmlu sens (jekk jista jkun buon sens) u l-kuntratti għandhom ikunu nterpretati in bona fede (“Carmelo Mifsud vs Joseph Spiteri et” – P.A. (WG) 30 ta April 1987). ”

Hekk ukoll, fil-fehma tal-Qorti, f’dan il-każ jirriżulta ċar li l-intenzjoni tal-partijiet kienet li l-ħlas tal-bilanc kellu jsir mal-ħruġ tal-Final Completion Certificate tal-perit inkarigat mis-soċjeta attriċi, f’dan il-każ il-perit Martin Xuereb, ladarba jiċċertifikata li x-xogħlilijiet miftehma bejn il-partijiet kienu eżegwiti, kif maħsub mill-kuntratt tas-7 ta Lulju, 2004. Għalhekk meta l-perit tas-soċjeta attriċi fl-1 ta Frar, 2006, ġareġ il-Final Completion Certificate, hemm skatta l-obbligu tal-konvenuti li jħallsu l-bilanc pretiż ta Lm20,400 fi żmien tletin ġurnata.

Magħmul dawn il-konsiderazzjonijiet, il-Qorti tikkonkludi li t-talbiet attriċi għall-ħlas tal-bilanc pretiż jimmeritaw li jintlaqqhu peress li l-eċċeżżjonijiet tal-konvenuti fir-rigward ma jirriżultawx mistħoqqa.

In-nuqqas tal-konvenuti li jħallsu l-bilanc fil-waqt opportun, iwassal sabiex dawn jinkorru wkoll il-ħlas tal-imġħax relativ. Huwa ritenut li l-imġħax f’dan il-każ għandu jibda jiddekorri fuq il-kapital, mis-16 ta Frar, 2007, id-data tal-preżentata tar-rikors ġuramentat (art. 1141(2) Kap. 16) u jibqa għaddej sal-ġurnata tal-ħlas effettiv.

Imiss li tiġi trattata il-kontrotalba tal-konvenuti. L-ewwel ser tiġi trattata t-talba għall-eżekuzzjoni tax-xogħlilijiet li l-konvenuti jisħqu li ma sarux sew, da parti tas-soċjeta Townsquare Sliema Limited.

In kwantu s-soċjeta attriċi rikonvenzjonata teċepixxi illi l-azzjoni intentata mill-konvenuti rikonvenzionanti mhix permessa fil-liġi, meta l-Qorti tqis il-kriterji ta rikonvenzioni taħbi l-artikolu 376 tal-Kodiċi ta’ Organizzazzjoni u Proċedura Ċibili (Kap. 12 tal-Liġijiet ta Malta), ma ssib xejn x’tičċensura fl-azzjoni rikonvenzjonali. L-artikolu 396 tal-Kap. 12 jiprovd:

“396. Fil-kawži, l-konvenut jista jagħmel kontro-talba kontra l-attur, basta li din il-kontro-talba tkun konnessa mat-talba tal-attur kif sejjjer jingħad hawn taħbi:

(a) meta l-kontro-talba tal-konvenut tkun ġejja mill-istess fatt, jew mill-istess kuntratt jew titolu li minnu tkun ġejja t-talba tal-attur; jew

(b) meta l-iskop tal-kontro-talba tal-konvenut huwa li jpači l-kreditu mitlub mill-attur, jew li b'kull mod ieħor iġib fix-xejn l-azzjoni tal-attur jew li jimpedixxi l-effetti tagħha (sottolinjar miżjud)

Čertament il-kontro-talba tal-konvenuti hija konnessa mat-talba mressqa mis-soċjeta attrici peress li hija msejsa fuq l-istess kuntratt, kif ukoll permezz tagħha, l-konvenuti qegħdin jittantaw ix-ejjnu l-azzjoni attrici. Għalhekk ma tqisx l-ewwel eċċeazzjoni tas-soċjeta attrici rikonvenzjonata bħala mistħoqqa.

In kwantu s-soċjeta rikonvenzjonata tressaq l-eċċeazzjoni preliminari oħra, li l-konvenuti kellhom jew jirrifjutaw l-appartament, jew jitkolli riduzzjoni fil-prezz fil-mument tal-konsenza u li fin-nuqqas huwa meqjus li rrinunzjaw għal dan id-dritt, huwa mifhum li hija qegħda tattakka ir-ritwalita tal-proċeduri rikonvenzjonali, billi skond l-istess soċjeta, d-drittijiet tal-konvenuti rikonvenzjonanti huma ċirkoskritti mil-liġi billi dawn kellhom jew jaġixxu għar-rexissjoni tal-kuntratt permezz tal-actio redhibitoria jew li jittentaw azzjoni sabiex jkun hemm riduzzjoni fil-prezz imħallas u rifużjoni tad-differenza permezz tal-actio aesteratoria.

Madankollu wieħed irid jikkonsidra jekk il-kuntratt tas-7 ta Lulju, 2004, hux wieħed ta bejgħ sic et simpliciter, peress li fih hemm ukoll ikkontemplat sezzjoni intitolata “Completion of Ancillary Works”, fejn is-soċjetà attrici bħala l-venditriċi fuq il-kuntratt intrabtet ukoll li twettaq ix-xogħliji, hekk kif elenkat fid-Dokument “D” anness mal-istess kuntratt. Minn eżami tal-elenku f'dan id-Dokument jirriżulta bl-aktar mod ċar li dan il-kuntratt pubbliku kien jinkludi fih ftehim t'appalt.

F'dan il-kaž jirriżulta li l-konvenuti xraw il-proprijeta tagħhom tale quale fl-istat ta ġebel u saqaf, f'Lulju tas-sena 2004, b'dan illi x-xogħliji ikkontemplati fid-dokument anness mal-kuntratt, imsemmi qabel, kellhom jitwettqu sal-15 ta Jannar 2006. Meta wieħed iqis il-cure period ta tletin ġurnata, dan iwassal għal estensjoni asl-15 ta Frar, 2006. Il-pretensjonijiet tal-konvenuti ta inadempjenza kuntrattwali jiċċentraw proprju fuq dawn ix-xogħliji li saru wara l-kuntratt ta bejgħi. Il-fatt li x-xogħliji twettqu wara l-kuntratt ta bejgħi jirriżulta ampjament, mhux biss mix-xhieda tal-konvenut Mario Difesa, u mix-xhieda mogħtija mill-istess kuntratturi (fol. 138), iżda wkoll mid-dokumenti prodotti mill-istess soċjeta attrici (fol. 206, fol. 208, fol. 192 et seq. tal-procċess) u mill-perit tagħha, fejn jirriżulta ndubbjament li x-xogħliji in kontestazzjoni ġew eżegwiti bejn l-aħħar tas-sena 2004 u l-bidu tas-sena 2006 (fol. 287 et seq. tal-procċess).

Għalhekk, fil-verita il-Qorti ma tarax mertu fit-tieni eċċeazzjoni mressqa mis-soċjeta attrici rikonvenzjonata, ladarba l-kontro-talba in eżami hija msejsa fuq l-indempjenza kuntrattwali da parti tal-istess soċjeta attrici li twettaq ix-xogħliji miftehma mal-konvenuti li kellhom jiġu eżegwiti wara l-kuntratt ta' bejgħi, f'forma ta appalt u mhux relatata ma xi difett fil-binja naxxenti mill-kuntratt ta' bejgħi, kif ukoll għal penali konsegwenzjali għall-istess inadempjenza kuntrattwali. (Ara dwar din id-distinzjoni sentenza ta din il-Qorti tas-26 ta Marzu, 2015 fl-ismijiet Perit Andrè Pizzuto vs G.A. Investments

Limited et). Ladarba l-inadempjenza kuntrattwali pretiža, hija naxxenti minn kundizzjoni li kellha tiġi ottemprata mis-soċjetà attrici wara l-kuntratt ta' bejgħ permezz tal-appalt miftiehem, isegwi li lanqas it-tieni eċċeżżjoni tas-soċjeta rikonvenuta ma timmerita li tintlaqa'. Għalhekk fil-fehma ta din il-Qorti, referenza li ssir fin-nota tas-soċjeta attrici rikonvenzjonata dwar l-applikabilità tal-artikolu 1390 tal-Kodiċi Ċivili u l-ġurisprudenza estensiva hemm citata, mhumiex applikabblki fil-każ in eżami.

In kwantu għall-mertu tal-pretensjonijiet tal-konvenuti u l-eċċeżżjonijiet fir-rigward tas-soċjeta rikonvenzjonata, għandu jingħad mal-ewwel li din il-Qorti, fuq l-iskorta tar-rapporti tal-periti tekniċi appuntati minnha, m'għandha l-ebda dubju li x-xogħlijet ta' appalt eżegwiti da parti tas-soċjeta attrici, ma twettqux kif miftiehem.

Fil-konkluzjonijiet rapportati mill-perit tal-Qorti Valerio Schembri, senjatament għal dak li għandu x'jaqsam mal-pretensjonijiet tal-konvenuti, huwa sab li kienu ġustifikati l-ilmenti tal-konvenuti għar-rigward tal-lanjanzi dwar il-partijiet komuni tal-blokka, u jitfa ir-responsabbilita għar-rimedju tagħhom fuq is-soċjeta attrici, limitatament kif ser jingħad:

- il-madum fil-pjan tal-basement li fil-fehma tiegħu kellu jiġi rimpazzat;
- ir-railings bejn il-livelli 2 u 3 u 3 u 4 jeħtieġu li jiġu ssikkati;
- il-lanjanzi 6 u 7 tar-rapport tal-perit Tancred Mifsud fir-rigward tal-komun limitatament għat-tindif ta grouting żejed fit-taraġ tal-komun kemm fil-każ tal-cladding, kif ukoll fil-madum;
- il-lanjanzi numru 8 u 11 fir-rapport tal-perit Tancred Mifsud fir-rigward ta "damp stains on ceiling of stairs common parts in lower basement" u "redecoraction of stairwell external wall since the rendering does not match the wall profile", b'dan illi l-ħitan u s-soqfa għandhom jinżebeġħu mill-ġdid;
- il-lanjanza "redecorate basement levels-paint work is peeling off", fil-fehma tal-perit tal-Qorti kellha tiġi indirizzata billi ż-żokklu in kwistjoni għandu jinżebeġħ sabiex isir xogħol unit kif jixraq għal proprietà bħal dik mertu tal-kawża;
- għandu jsir il-kisi madwar l-apertura tal-aluminium sabiex jindirizza l-lanjanza "re-plaster around garage vent grills – existing plastering is laminated";
- għandhom jitneħħew iċ-ċapep tal-konkos li hemm fuq ir-rampa u l-art tal-garaxx;
- għandu jingħalaq kif jixraq, skond disinn kompatibbli mal-bqija tal-faċċata l-ispazju fuq il-meters tal-ilma viċin ir-rampa;
- il-qsim li jeżisti fil-garaxx tal-intimati Difesa għandu jitwessa b'tali mod li jsir grouting propizju sabiex finalment jingħalaq l-istess qsim.

B'żieda ma dawn ir-rakkmandazzjonijiet, il-perit tal-Qorti sab ukoll li l-lanjanzi tal-konvenuti Difesa, proprietarji tal-appartament 116, kienu ġustifikati limitatament fis-sens li għandhom jiġu indirizzati kif isegwi:

- Settlement cracks: għandhom jitkaħħlu u l-parti tal-faċċata għandha tinżebagħ mill-ġdid.
- Il-Bibien: il-lanjanza tal-konvenuti dwar il-bibien ukoll kienet meqjusa ġustifikata inkwantu l-bibien li jagħtu mill-komun għall-appartament ma sarux "solid" hekk kif pattwit bejn il-partijiet. Fil-fehma tal-perit tal-Qorti il-kliem "or equivalent" adoperata fil-ftehim bejn il-partijiet kienet tirreferi għall-materjal, fis-sens li s-soċjeta attriči setgħet tibdel il-materjal b'wieħed ekwivalenti u mhux il-kostruzzjoni tal-bieb innifsu minn wieħed solid għal flash door. Inoltre rrileva li mhemmx raġuni teknika li bieb solid magħmul skond l-arti u s-sengħha ma għandux jiffunzjona tajjeb jekk l-aċċessorji tiegħi bħaċ-ċappetti jkunu dawk propizji u l-kostruzzjoni tkun waħda propizja. L-istess perit ma werix l-opinjoni li l-bibien in situ kienu identiči jew superjuri għal bibien solid kif vantat mis-soċjeta attriči. Anzi d-difetti fil-qies riskontrati f'xi wħud mill-bibien komplew sabiex isaħħu t-teżi tiegħi li l-istess żewġ bibien tal-appartament tal-konvenuti Difesa, kellhom jinbidlu mis-soċjetà attriči bi spiżza ta madwar €2750.
- Il-Ħadid tal-poġġaman fil-galleriji: ukoll ġew riskontrati d-difetti f'dan il-każ, kif jirriżulta mill-istess ritratti annessi mar-rapport (fol. 897 sa 899). Fil-fehma tal-istess perit, is-soluzzjoni f'dan il-każ hija, li jinqalgħu l-poġġamani, jinħaslu mill-coatings li għandhom u jiġi għgalvanizzati u miżbugħha mill-ġdid, sabiex jerġgħu jiġi installati bil-kawtela propizja. B'dan illi jinħarġu mill-ġdid iċ-ċertifikati u l-garanziji relativi għar-ri-installazzjoni bi spiżza ta madwar €1000.
- L-Aluminium użat fl-aperturi tal-galleriji esterni: filwaqt li l-aluminium użat fl-aperturi esterni kien ritenuti li jifilħu għall-wind-loading li jistà jaħkem l-akkwati in kwistjoni, madankollu sabiex jinfethu jeħtieg li tintuża forza li mhix raġonevoli. Fil-fehma tal-perit tal-Qorti, jekk jinbidlu r-rollers tal-bieb in kwistjoni, s-sitwazzjoni għandha ssir aċċettabbli, dan bi spiżza ta madwar €250.
- Il-Finishing tal-faċċata: id-deċiżjoni dwar it-tip ta finish kienet tispetta lill-perit tas-soċjeta rikorrenti. Madankollu l-ewwel perit tal-Qorti rriskontra li fir-riżultat finali kien hemm dellijiet fuq il-faċċata, liema difett flimkien ma oħra jen elenkat fir-rapport tiegħi, jnaqqis mill-livell tal-high standard finishing li kellej jkollha l-binja. Dan it-tnaqqis, għie stmat minnu fil-perċentwal ta' 5% u għalhekk kien ritenut minnu li dan it-tnaqqis fil-valur kellej jiġi rifless fil-valur fis-somma ta Lm10,200 jew €23,759.88.

L-espert tekniku žamm ferm mal-konklużjonijiet tiegħi fl-eskussjoni li sarit lu mill-kontendenti fil-kawża (fol. 945 sa 948). Din il-Qorti ma taqbilx mas-sottomissjoni tas-soċjeta attriči rikonvenzjonata, li dawn huma affarrijiet ta manutensjoni, li r-responsabilita għalihom għand l-amministratur

tagħha, in kwantu l-ftehim ta' appalt mal-konvenut li x-xogħlilijiet pattwiti jkunu ta "high standard of workmanship" kienet tas-soċċeta attriċi rikonvenzjonata u ta ħadd aktar.

Il-perit addizzjonal, wara li ħadu konjizzjoni kemm tan-nota ta kritika mressqa mill-konvenuti, kif ukoll in-nota responsiva mressqa mis-socjetà attriċi fil-konfront tar-rapport peritali tal-perit Valerio Schembri, kkonfermaw fis-shiħ dak kollu riskontrat u rakkomandat mill-perit Valerio Schembri salv illi fil-każ tal-imperfezzjonijiet fil-faċċata. Għalkemm huma wkoll rriskontraw in-nuqqasijiet rilevati mill-ewwel perit, fil-fehma tagħhom dan ma kellux isarraf fi tnaqqis fil-valur tal-fond b'5%, kemm billi dawn jinsabu fil-komun, kif ukoll billi l-istat tagħhom mhux tali li jaffetwaw il-valur tal-appartament in kwistjoni fis-suq, peress li l-fattur ewljeni li jiddetermina il-valur ta fond simili huwa d-daqqs tiegħu u l-lok fejn jinsab, kif ukoll li jiforma parti minn blokk sħiħ ta' appartamenti jinsab f'post ewljeni ("prestigious seafront location").

Din il-Qorti għalkemm tifhem ir-raġunament adottat mill-periti addizzjonal, madankollu wieħed irid jara l-istess nuqqas riskontrat mill-ewwel perit fil-kuntest legali tal-pretensjonijiet tal-konvenut li xogħlilijiet li twettqu fuq il-faċċata ma jikkonformawx mal-livell tax-xogħlilijiet miftehma "to a high standard of workmanship and in terms of local building custom", kif ser jiġi investit, aktar 'il-quddiem.

Inoltre l-periti addizzjonal kienu tal-fehma li l-bibien li kellhom jinbidlu kellhom jinkludu wkoll il-bieb principali tal-blokk u mhux dawk it-tnejn tal-konvenuti Difesa biss u għalhekk irriwedew l-istima tal-perit Schembri fis-sens li għal din l-ispiża hemm bżonn li tintefaq is-somma ta' €4,500. Il-periti addizzjonal baqgħu konsistenti fil-konklużjonijiet tagħhom minkejja l-eskussjoni serrata lli saritilhom. Huma jispjegaw ukoll ir-raguni l-ghala kienu tal-fehma li anke l-bieb principali kelli jinbidel sabiex isir wieħed solidu u jkun rispettat il-ftehim bejn il-partijiet fis-sens li l-bibien għall-appartamenti kienu elenakti f'Dok. D anness mal-kuntratt, taħt it-titolu "Finishes to Stairwells". Ladarba l-bibien għall-appartamenti individwali fil-komun, kellhom ikunu ta solid timber, dan il-bieb principali fl-istairwell tal-komun ukoll kelli jkun magħmul minn solid timber, kif wara kollox titlob is-sengħa u l-arti.

Din il-Qorti wara li eżaminat bir-reqqa ż-żewġ rapporti, hija tal-fehma ma ssib xejn x'tiċċensura fil-konklużjonijiet teknici milhuqa rigward in-nuqqasijiet riskontrati mill-periti tal-Qorti. B'żieda ma dak li ntqal qabel, fuq l-iskorta ta dak li jingħad mill-Qorti tal-Appell fis-sentenza tad-9 ta Frar, 2001, fl-ismijiet Benjamin Camilleri noe vs Charles Debattista noe et fejn fir-rigward ta rapport peritali ntqal:

"L-atti quddiem l-ewwel Qorti juru b'mod car u manifest li l-periti nominati espletaw l-inkarigu tagħhom b'mod mill-aktar kompetenti u skond l-aħjar ħila tagħhom. ... Fl-aħħar mill-aħħar pero' kienet il-fehma tat-teknici illi f'materja ta din ix-xorta kellha tiggwida l-Qorti. Multo magis fejn il-fehma tagħhom tkun waħda unanima u sostnuta b'mod konvincenti, anke taħt it-tirocinju ta eskussjoni serrata, kif jidher li kien il-każ taħt eżami. F'ċirkostanzi bħal dawn ikun preżuntuż għall-gudikant illi jiddipartixxi bla raguni verament valida mir-relazzjoni teknika. Dana mhux biss għax ma kellux il-mezzi għad-disposizzjoni

tiegħu biex serenament jinoltra ruħu fl-aspetti teknici tal-mertu, imma wkoll għaliex necessarjament tkun tonqsu dik il-konoxxa meħtiega biex, b'mod kritiku, Jasal għall-konvenciment divers minn dak li jkun waslu għalih l-esperti minnu nominati.” (Ara f'dan is-sens ukoll is-sentenza ta din il-Qorti diversament preseduta, tad-9 ta Marzu, 2005, fl-ismijiet Victor Mangion et vs Raphael Aquilina et.)”

Għalhekk, filwaqt li tadotta r-rakkmandazzjonijiet teknici tal-periti tal-Qorti, meta tapplikahom fil-kuntest tal-kontro-talba tal-konvenuti, ssib li s-soċjetà attriċi tabilħaqq naqqset milli teżegwixxi x-xogħlilijet miftehma “to a high standard of workmanship and in terms of local building custom”, kif intrabtet li tagħmel fil-kuntratt mal-konvenuti. Isegwi li t-talba rikonvenzjonali tal-konvenuti timmerita li tintlaqa’ fis-sens li s-soċjeta rikonvenzionata għandha tiġi kkundanata li twettaq ix-xogħlilijet rimedjali kollha kif elenkti mill-perit Valerio Schembri, kif kkonfermati mill-periti addizjonali, salv li fil-każ tal-bieb principali, dan ukoll għandu jinbidel sabiex isir wieħed ta solid timber. Dan jiġi ribadit, sabiex jiġi rispettatt l-principju msemmi qabel ta pacta sunt servanda meta kien miftiehem bejn il-partijiet li x-xogħlilijet kellhom ikunu ta “high standard of workmanship”. Jekk fil-fehma tal-periti dan kien ifisser li l-bibien tal-appartamenti kellhom ikunu ta solid timber, multo magis dan kellu japplika għall-bieb principali, sabiex isir kif titlob s-sengħa u l-arti.

In kwantu l-pretensjonijiet tal-konvenuti fil-kontrotalba tagħħom jitrattaw il-ħlas ta penali, dovuti lilhom għad-dewmien fl-eżekuzzjoni tax-xogħlilijet, il-konvenut jikkontendi li s-soċjetà attriċi ma eżegwitx ix-xogħlilijet pattwiti “to a high standard of workmanship and in terms of local building custom” sal-15 ta Frar, 2006, kif miftiehem. Issa bħala regola, l-penali stipulata bejn il-partijiet kontraenti hija meqjusa bħala klawsola li tirrapreżenta d-danni preventivament likwidati minħabba non-eżekuzzjoni tal-obbligazzjoni (Negte. Antonio Tabone noe vs Negte. Joseph Caruana, Qorti tal-Kummerċ, per Imħallef Dr. W. Harding, 24 ta Novembru, 1950). Fil-każ in eżami, fil-fehma tal-Qorti, l-klawsola tal-penali ġiet pattwita u miftehma bejn il-kontendenti, biex il-konvenut rikonvenzionant jassigura ruħu li s-soċjeta rikonvenzionata tlestri x-xogħlilijet kollha, dan dejjem “to a high standard of workmanship and in terms of local building custom” fiż-żmien stipulat. Fin-nuqqas, il-konseguenza kellha tkun propriu l-ħlas ta penali għad-dewmien. Kif spjegat fis-sentenza tal-Qorti ta l-Appell fl-ismijiet: Direttur tal-Kummerc vs Marie Louise Gatt, fil-5 ta Ottubru 1998: “il-klawsola penali f’ kuntratt hija klawsola li biha wieħed mill-kontraenti sabiex jassikura l-eżekuzzjoni ta l-obbligazzjoni minnu assunta jobbliga ruħu għal xi ħaġa għall-każ li hu ma jeżegwix l-obbligazzjoni li jkun assumma” (Kolleż. Vol. XLI P II p 1108).

F'dan ir-rigward, din il-Qorti tirrileva li kif ingħad qabel, ladarba l-periti appuntati minnha fil-konklużjonijiet tagħħom irriterew illi x-xogħlilijet kienu t-testew u l-completion certificate setgħa joħroġ għal dak li jirrigwarda x-xogħlilijet elenkti f'Dok. D anness mal-kuntratt, a bażi tal-principju ta pacta sunt servanda, kien ritenut li l-konvenut kien obbligat a tenur tal-klawsola 4.1.3b tal-kuntratt, iżwettaq il-bilanċ tal-ħlas, kif pattwiti. Daqstant għandu japplika l-istess principju ta pacta sunt servanda, f'dak li għandha x'taqsam l-interpretazzjoni tal-klawsola 5.2 tal-kuntratt, in kwantu l-penali hemm imsemmija għalkemm marbuta mal-obbligu li x-xogħlilijet jitwettqu fiż-żmien

miftiehem, kienet tispeċifika wkoll l-obbligu tas-soċjetà venditriċi illi “The Vendor promises and undertakes to execute and complete the Ancillary Works in accordance with and to the extent of the specifications shown on the Document annexed to this deed as Document ‘D’ to a high standard of workmanship and in terms of local building custom”.

Mill-konklużjonijiet tal-periti tekniċi jista jingħad li għalkemm ix-xogħliljiet miftehma fis-sustanza saru u li jonqos li jiġu rettifikati s-snags, meta wieħed jara x'inhuma l-istess snags, partikolarment għal dak li għandhom x'jaqsmu l-bibien u l-ħadid tal-gallarija, żgur li ma jistax jingħad li dawn ix-xogħliljiet saru “to a high standard of workmanship and in terms of local building custom”. Għalhekk mill-aspett legali, huwa ritenut xieraq li s-soċjetà rikonvenzjonata għandha tinkorri xi forma ta penali hekk kif ikkонтemplat fil-ftehim bejn il-kontendenti. Min-naħha l-oħra, huwa ritenut li jkun hemm sproporzjon astronomiku li kieku kellha tiġi applikata l-penali ad litteram. Wara kollox, kif ingħad qabel, id-disposizzjoni tal-artikolu 993 tal-Kodiċi Ċivili jesīġi li l-kuntratti għandhom jiġu esegwiti bil-bona fidi u li dawn jobbligaw mhux biss għal dak li jingħad fihom iżda wkoll għall-konsegwenzi kollha li ġġib magħha l-obbligazzjoni skond ix-xorta tagħha, bl-ekwita`, bl-użu jew bil-ligi.

Dan qiegħed jingħad ukoll fuq l-iskorta ta dak li ingħad mill-Qorti tal-Appell fis-sentenza tagħha tal-15 ta Dicembru, 2004, fl-ismijiet Michael Pace vs Richard Micallef pro et noe.

“Din il-Qorti tifhem li fil-kuncett tal-bona fidi jidħol ukoll certu element ta ekwita` kif ukoll ta sens prattiku u morali li jigi vjolat mhux biss meta konfrontat b’agħir specifiku doluż biex jagħmel il-ħsara, iżda wkoll b’dak il-komportament li jkun għal kollox spoporzjonat u li ma jkunx accettabli skond in-normi stabbiliti tas-socjeta` u tal-logika guridika. Mill-banda l-oħra, l-imsemmi aggravju ta l-appellant m’huwiex gustifikat jekk bih l-appellant qiegħed jirritjeni li ladarba l-inadempjenza riskontrata fis-sentenza tat-2 ta Frar 1994, kienet waħda relativamente minima allura din għandha tigi injorata mill-Qrati li għandhom jikkonsidraw il-każ-żejt bħall-ikkejha hu kien kompletament adempjenti fl-obbligli tiegħi. Il-ħsieb ta din il-Qorti f’dan ir-rigward hu rifless fil-massima tad-dritt komuni li għal sekli sħaħi iddomina l-kontinent Ewropew: in omnibus quidem, maxime tamen in jure, aequitas spectanda sit (Dig. 50, 17, 90)”.

Din il-Qorti taqbel pjenament ma dan l-insenjament u tagħħmlu tagħha għall-każ in eżami.

Isegwi li l-Qorti trid tara t-talbiet rikonvenzjonal għall-ħlas ta penali fil-parametri tas-setgħha tagħha li tnaqqas il-penali, kif jipprovi l-artikolu 1122 tal-Kodiċi Ċivili:

“1122. (1) Il-Qorti ma tistax tnaqqas jew itaffi l-penali ħlief f’dawn il-każiċċi:

- (a) jekk id-debitur ikun esegwixxa parti mill-obbligazzjoni, u l-kreditur ikun accetta espressament il-bicca li giet esegwita;
- (b) jekk id-debitur ikun esegwixxa parti mill-obbligazzjoni, u l-parti hekk esegwita, meta jitqiesu c-cirkostanzi partikolari tal-kreditur, tkun bic-car tiswielu. Iżda, f’dan il-każ-żejt, ebda tnaqqis ta penali ma jista jsir, jekk id-debitur,

meta ntrabat għall-penali, jkun irrinunzja espressament għall-kull tnaqqis jew jekk il-penali tkun giet miftehma għad-dewmien biss.

(2) Meta skond dan l-artikolu l-penali għandha tigi mnaqqsa, it-taqqis għandu jsir fil-proporzjoni tal-parti ta' l-obbligazzjoni li tkun baqgħet mhux esegwita”.

Iż-żewġ subinciżi tal-artikolu 1122(1) huma separati u distinti minn xulxin. Fil-fehma tal-Qorti, il-każ in eżami jinkwadra ruħu perfettament taħt l-ewwel xenarju kkontemplat fl-artikolu 1122(1), peress li s-soċċjeta rikonvenzjonata għamlet il-parti l-kbira tax-xogħol u l-konvenut effettivament aċċetta x-xogħol meta huwa daħal jokkupa l-proprieta f'Meju tas-sena 2006. Fil-fehma tal-Qorti din hija prova čara li l-konvenut aċċetta espressament partijiet mix-xogħol esegwit mis-soċċjeta rikonvenzjonata, altrimenti huwa ma kienx jidħol joqgħod fl-appartament, iż-żda kien jieħu passi biex ixolji l-kuntratt bejn u bejn il-venditur. Ladarba l-każ in eżami jinkwadra ruħu taħt is-subinċiż (a), isegwi li din il-Qorti għandha l-fakolta li tnaqqas il-penali.

Kif rajna, l-liji stess fis-subartikolu (2) tal-imsemmi artikolu 1122, tindika lill-Qorti kif għandha titnaqqas il-penali: it-taqqis għandu jsir fil-proporzjon tal-parti tal-obbligazzjoni li tkun baqgħet mhux esegwita. Għalkemm il-valur totali tal-appalt ma jirriżultax mill-atti tal-kawża, dan ukoll peress li kien jirrelata mal-partijiet komuni tal-blokk ta' appartamenti, huwa meqjus relevanti l-bilanċ tal-prezz equivalenti għal €47,519.22, marbut mal-ħruġ tal-Final Completion Certificate. Tenut kont ukoll li l-inadempjenza tal-venditur kienet waħda ta natura rimedjali u li l-periti tal-Qorti jisħqu li l-ilmenti mressqa mill-konvenut rikonvenzjonant huma snags, li l-valur tagħhom ma jeċċedix €6,000 (fol. 980), meqjusa wkoll id-difetti riskontrati fil-faċċata mill-perit tagħha, iwasslu lil din il-Qorti, sabiex tillikwida l-penali arbitrio boni viri, fl-ammont ta €10,000.

In kwantu għas-seba' u t-tmien talbiet rikonvenzjonali, fil-fehma tal-Qorti dawn ma jistgħux jintlaqgħu, fis-sens li l-kanċellament tal-privileġji u l-ipoteki gravanti l-fond in kwistjoni għandhom isiru biss wara li l-konvenuti jħallsu lis-soċjetà attriči l-bilanċ dovut lilha, kif ingħad qabel u mhux il-każ li l-Qorti tordna li jsir il-kanċellament jew li jiġi ppublikat l-att relattività, qabel ma jsir il-ħlas tal-bilanċ opportun”.

8. Rat ir-rikors tal-appell tal-konvenut Mario Difesa li in forza tiegħu, għar-raġunijiet minnu premessi, talab li din il-Qorti:

“...jogħġobha tirriforma s-sentenza appellata fuq indikata mogħtija fis-27 ta' Marzu 2017 mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fil-kawża fl-istess ismijiet premessi, billi fil-waqt li tikkonfermha in kwantu laqgħat it-talbiet rikonvenzjonali ta' l-esponent limitatament billi ddikjarat illi x-xogħlilijiet anċillari miftiehma ma sarux mill-kumpanija attriči “to a high standard of workmanship and in terms of local building custom” kif maħsub bejn il-partijiet u konsegwentement ordnat li jsiru x-xogħlilijiet, u in kwantu llikwidat il-ħlas ta' penali ta' €10,000 li s-soċjetà appellanti għandha tħallas għan-nuqqasijiet tagħha, tħassarha, tirrevokha u

tannullha f'dawk il-partijiet l-oħra billi tiċħad it-talbiet attriċi kontenuti fit-Talba Prinċipali tagħha, u tilqa' t-talbiet rikonvenzjonali u l-aggravji ta' l-esponent appellant, bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra l-istess soċjetà attriċi appellanta".

9. Rat ir-risposta u l-appell incidentali tas-soċjetà attriċi li in forza tagħha, għar-raġunijiet minnha premessi, talbet sabiex din il-Qorti:

"...tikkonferma s-Sentenza fejn din laqgħat t-talba attriċi u ordnat lill-intimat iħallas lis-soċjetà attriċi l-Bilanc fl-ammont ta' 20,400 Liri Maltin, ekwivalenti għal €47,519.22, fl-intier tiegħu, bl-imgħax ikkalkulat bit-8% hekk kif stipulat fil-Kuntratt, tiċħad l-Appell kif sottomess f'parti D ta' din ir-risposta ta' appell, u tilqa' l-appell incidentali magħmul f'parti E ta' din ir-risposta.

Bl-ispejjeż għall-intimat".

10. Rat ir-risposta tal-konvenut għall-appell incidentali tas-soċjetà attriċi li in forza tagħha, għar-raġunijiet minnu premessi, talab li din il-Qorti:

"...jogħiġobha tiċħad l-Appell Incidentali tas-soċjetà attriċi appellanti bl-ispejjeż kontra tagħha".

11. Semgħet lid-difensuri tal-partijiet;

12. Rat l-atti kollha tal-kawża u d-dokumenti esebiti;

Ikkonsidrat:

13. Din il-kawża tikkonċerna kuntratt ta' bejgħ u appalt datat is-7 ta' Lulju, 2004. Il-konvenut xtara fond ġo blokka *flats* li kienet għad trid titlesta fi Qui Si Sana Place, Sliema, u s-soċjetà attriċi, bħala venditriċi, intrabtet li tlesti l-fond, li nbiegħ *tale quale* u *in shell form*, "to a high standard of workmanship and in

terms of local building custom". Fuq il-kuntratt ma sarx ħlas tas-somma kollha tal-bejgħ, u l-bilanċ kellu jitħallas wara li l-Perit Martin Xuereb, perit inkarigat mis-soċjetà attrici, jiċċertifika li l-post huwa "ready for accupation"; dan għamlu fl-1 ta' Frar, 2006. Hu għalhekk li s-soċjetà qed titlob il-ħlas tal-bilanċ tal-prezz tal-bejgħ (ammontanti għal Lm20,400).

14. Il-konvenut, da parti tiegħu, qed jinsisti li x-xogħlilijiet li twettqu fil-fond u fil-komun tal-blokka ma humiex *to a high standard* u ġafna xogħlilijiet ma ġewx konkluži. Hu ressaq rapport tal-Perit Tancred Mifsud li ċċertifika li ma jikkonsidrax dak li xtara l-konvenut "*fit for habitation and use*".

15. F'din il-kawża nħatar perit tekniku li kellu jisma' provi li ma nstemgħux mill-assistent ġudizzjarju, u wara ġew nominati wkoll tliet periti tekniċi bħala periti perizjuri. Bażikament, il-periti qablu bejniethom ħlief jekk kellux isir tnaqqis fil-prezz tal-bejgħ minħabba li l-faċċata ma kellhiex *finish* tajjeb; l-ewwel perit tekniku ssuġġerixxa tnaqqis ta' 5% fil-prezz għal din ir-raġuni, waqt li l-periti perizjuri qalu li l-valur ta' fond huwa determinat mid-daqs tiegħu u l-lok fejn jinsab, u ma qablux li l-prezz kellu jonqos b'5%. Għall-bqija qablu li fil-post kien hemm ġafna affarrijiet li kien fadal isiru, u kien hemm affarrijiet li kellhom jinbidlu, bħala l-bibien tal-appartament mixtri mill-konvenut u l-bieb ta' barra li ma kienx *solid oak* kif miftiehem

16. L-Ewwel Qorti abbraċċjat, b'xi riservi, il-fehmiet tal-periti perizjuri u qablet li s-soċjetà attriċi naqset milli tesegewixxi x-xogħlilijet miftehma “*to a high standard of workmanship and in terms of local building custom.*” L-Ewwel Qorti ordnat ukoll il-ħlas ta’ €10,000 bħala penali mis-soċjetà attriċi lill-konvenut bħala dewmien fl-eżekuzzjoni tax-xogħlilijet. Ordnat ukoll il-ħlas mill-konvenut tal-prezz bilanċjali.

17. Iż-żewġ partijiet appellaw mis-sentenza, il-konvenut prinċipalment, u s-soċjetà attriċi *per via ta’ appell incidental*. Il-konvenut appella mill-ordni li jħallas il-prezz ta’ €47,519.22 bħala bilanċ tal-prezz, filwaqt li s-soċjetà attriċi appellat mill-ordni tal-ħlas tal-penali.

18. Trattat l-ewwel aggravju tal-konvenut, dan jilmenta mill-fatt li ġie ordnat iħallas il-prezz bilanċjali, bl-imgħax mis-16 ta’ Frar, 2007, data tal-preżentata tal-kawża, meta s-soċjetà attriċi għadha ma spiċċatx ix-xogħlilijet li kellha twettaq. Din il-Qorti tara, li fil-fatt, kien hemm ħafna affarijiet li kien għad fadal li jsiru, xogħlilijet li ġew deskritt bħala “*snags*”, li però huma ta’ ċertu entità u jirriflett fuq il-*finishing* tal-post li kellew jsir “*to a high standard of workmanship.*” Dawn ix-xogħlilijet jinsabu elenkati fis-sentenza tal-Ewwel Qorti.

19. L-Ewwel Qorti osservat li darba li l-partijiet ftehmu li l-ħlas isir meta l-Perit Xuereb jiċċertifika li l-post huwa abittabbi, fid-dawl tal-prinċipju *pacta sunt servanda*, u darba li l-perit ħareġ ċertifikat f'dan is-sens (għalkemm din il-Qorti

għandha dubji dwar l-onestà tal-perit li ħareg iċ-ċertifikat), il-ħlas li ftehmu l-partijiet għandu jsir. Din il-Qorti tifhem il-ħsieb tal-Ewwel Qorti u tista' taqbel ukoll mal-mod kif dik il-Qorti solviet il-materja tal-isnags, fis-sens li parti mis-somma dovuta mill-konvenut tibqa' depožitata sa ma jsiru x-xogħliljet rimedjali. B'hekk jiġi rispettati il-kuntratt ta' bejgħ u tinħareġ ordni li l-bilanċ tal-prezz għandu jitħallas, b'dan li parti mill-prezz tibqa' miżmuma sa ma jsiru x-xogħliljet relattivi u jiġi kkonfermat li saru *to a high standard of workmanship*. L-alternattiva tkun li titnaqqas mill-prezz ta' bejgħ dik is-somma meħtieġa biex jiġi rrangati d-difetti, iżda jkun irid jitqabbad kuntrattur ieħor biex jirranġa xogħol li sar minn xi ħadd ieħor, ħaġa li mhux dejjem tkun faċli.

20. Tifhem min-naħha l-oħra li r-riżerva ta' €6,000 li għamlet l-Ewwel Qorti tidher ffit baxxa meta tqis ix-xogħol kollu li għandu jsir, partikolarmen li biex jinbidlu l-bibien biss hemm bżonn nefqa ta' €4,500, apparti spejjeż oħra. Din il-Qorti tara li meħud kont tal-ispiża għall-bibien u li, skont il-ftehim u l-permessi maħruġa mill-Awtorità tal-Ippjanar, għandu jsir bir li jesgħa 30% tal-volum tal-bejt, tant li ma ġariġx *compliance certificate* fuq il-blokka kollha mill-imsemmija Awtorità, dak li għandu jiġi miżmum u depožitat mill-konvenut għandha tkun is-somma ta' €12,000, bl-istess kondizzjonijiet li imponiet l-Ewwel Qorti.

21. Għar-rigward tal-penali, is-soċjetà attrici tgħid li ma għandhiex tħallas penali, filwaqt li l-konvenut jgħid li s-somma trid tkun akbar meħud kont ta' dak miftiehem. Hu čar li l-appartament u l-komun ma sarux fil-ħin u għad fadal ħafna

xi jsir. Il-penali ta' Lm100 kuljum ġiet miftiehma għad-dewmien biss, u mill-provi jidher li x-xogħol waqa' lura, u fl-aħħar sar ħafna xogħol bl-għaġġla mis-soċjetà attrici biex tevita li tkallax penali. Hu għalhekk li ħafna mix-xogħol sar ħażin jew ma tlestix.

22. L-Ewwel Qorti illikwidat il-penali *arbitrio et boni viri* f'ammont ta' €10,000, probabbilment għax kienet konxja mit-tagħlim ġurisprudenzjali li l-klawsola tal-penali trid tiġi interpretata skont il-*bona fede* – ara “**Pace v. Micallef**” deċiża minn din il-Qorti fil-15 ta' Dicembru, 2004. Wara kollox il-liġi tispecifika sisitwazzjonijiet meta l-Qorti tista' tnaqqas il-penali (Artikolu 1122 tal-Kodiċi Ċivili) li f'dan il-każ il-konvenut aċċetta l-fond għax mar joqgħod fih mal-familja. Hu żamm ferm l-ilmenti tiegħu u baqa' jinsisti li l-post jiġi rrangat, però, żgur li f'dawn iċ-ċirkostanzi l-*bona fede* (dak li jrid l-Artikolu 993 tal-Kodiċi Ċivili) titlob li għandu jkun hemm tnaqqis fl-ammont tal-penali. Hawn ukoll, din il-Qorti tara li din is-somma hija baxxa wisq meħjud kont li għad fadal ħafna xi jsir. Hi għalhekk sejra tillikwida l-penali, ukoll *arbitrio et boni viri*, fl-ammont ta' €20,000.

Għaldaqstant, għar-raġunijiet premessi, tiddisponi mill-appell incidentali tas-soċjetà attrici Townsquare Sliema Ltd. billi tiċħad l-istess, u tiddisponi mill-appell principali tal-konvenut Mario Difesa billi tilqa' l-istess *in parte* u tirriforma sentenza tal-Ewwel Qorti billi tikkonfermha ħlief li (a) fid-decide (iii) is-somma li għandha tiġi depožitata għandha tkun ta' tnax-il elf ewro (€12,000) (flok sitt elef ewro (€6,000)) bħala garanzija tat-twettiq tax-xogħliji li għandhom isiru mis-

soċjetà attrici, (b) fid-*decide* (iv) fejn tordna li s-soċjetà attrici għandha tkallfa penali ta' għoxrin elf ewro (€20,000) (flok għaxart elef ewro (€10,000)), u (c) li l-imgħaxijiet jibdew jiġu kkalkulati mid-data tat-tlestitja tax-xogħol kollu skont l-arti u s-sengħha, u dan billi tikkonferma s-sentenza għall-bqija, b'dan li t-terminu ta' tliet xhur li imponiet l-Ewwel Qorti għat-tlestitja tax-xogħlilijiet mis-soċjetà attrici jibda jiddekorri mil-lum.

L-ispejjeż tal-kawża in Prim' Istanza jitħallsu kif stabbiliet l-Ewwel Qorti, filwaqt li dawk marbuta ma' din it-Tieni Istanza jitħallsu tliet kwarti ($\frac{3}{4}$) mis-soċjetà attrici u kwart ($\frac{1}{4}$) mill-konvenut.

Giannino Caruana Demajo
President

Tonio Mallia
Imħallef

Anthony Ellul
Imħallef

Deputat Registratur
rm